



Città di Orbassano

ORBASSANO

notizie



Registrazione Tribunale di Torino n. 3876 del 14 gennaio 1988

Buon Natale

150 Anni di Unità d'Italia





VERSACI IMMOBILIARE

versaci@fastwebnet.it

Via Fabio Filzi 15
10043 Orbassano (TO)
Tel. 011 9002344
www.versaci.it

ORBASSANO strada Cà Bianca. Nuovo cantiere in corso di costruzione. Bilocali, trilocali e quadrilocali, anche con giardino o sottotetto.



ORBASSANO strada Cà Bianca. Bilocale con veranda e ampia area esterna. Finiture interne personalizzabili.



ORBASSANO Piazza Lagrange. Porzione di villa semindipendente di ampia metratura. Mai abitata.



ORBASSANO Via Bruno Buozzi. Porzione di casa disposta su due piani abitativi. Posizione centrale e tranquilla. € 310.000,00.



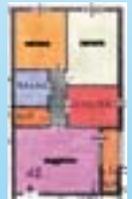
ORBASSANO via dei Fraschei. Trilocale del 2002 con sottotetto rifinito di mq. 70. € 243.000,00
Possibilità box auto doppio



ORBASSANO Via Roma. Appartamento mq. 100 secondo ed ultimo piano. Ristrutturato. € 210.000,00



ORBASSANO Via Malosnà. Appartamento piano alto composto da ingresso su soggiorno, cucina, disimpegno, due camere, bagno, ripostiglio/lavanderia. € 129.000,00 compreso posto auto.



GERBOLE DI VOLVERA. Appartamento in buono stato composto da ingresso, cucina abitabile, due camere, bagno, due balconi. € 142.000,00 compreso box auto.



MELLANO & GRIFFA



Buone Feste a tutti !!!

vendita - assistenza - carrozzeria - ricambi originali - assicurazioni - finanziamenti

Strada Piossasco, 40 - Tel. 011.900.22.87 r.a.

Strada Torino Angolo Via Don Ettore Gaia, 1 - Tel. 011.904.02.31 r.a.

10043 ORBASSANO (TO)



Con le feste aumentano le occasioni di uscite serali, soprattutto per i giovani e proprio su questo argomento desidero fare alcune riflessioni, stimulate dai fatti che caratterizzano le serate e le nottate dei fine settimana o delle feste più sentite dai giovani.

Mi riferisco a quei fenomeni di violenza visti anche nelle varie forme di cui la principale è il vandalismo e che troppo spesso leggiamo sui giornali del giorno dopo.

Quando si parla di violenza non è necessario guardare a fatti eclatanti come Genova o Roma, ma analizzare il quotidiano.

La violenza, questo fenomeno sociale che lentamente negli anni ha preso il sopravvento sulle abitudini della nostra vita quotidiana, la aborriamo ma ci conviviamo, la combattiamo ma la tolleriamo, la condanniamo ma la giustificiamo, vorremmo che non ci fosse ma nello stesso tempo la alimentiamo. Tutto ormai assume colorazioni violente, dal confronto quotidiano in auto, alla rivalità nel posto di lavoro, dalla conflittualità politica al difficile rapporto con i figli che hanno la maggior parte delle famiglie.

Per i giovani che assorbono come spugne le negatività che la società propina loro, insieme ai giornali, le televisioni e la famiglia, la violenza diventa il modello di comportamento quotidiano.

Ed è nella notte che si manifestano e si accentuano questi comportamenti, ragazzi all'apparenza "normali e di buona famiglia", utilizzando un termine che sottintende che la cosiddetta buona famiglia perché benestante sia garanzia di sana e civile educazione, così non è, la violenza gratuita si annida sovente in modo indiscriminato dalla condizione sociale.

In prima serata si registrano solo limitati episodi vandalici (alcuni cassonetti dei rifiuti rovesciati).

Con il trascorrere della notte cambia la tipologia dei frequentatori e aumentano i rischi che si incontrano sul territorio urbano. Non è da responsabili lasciare a dei giovanissimi la completa autogestione del proprio tempo, in un contesto che sfugge facilmente al loro controllo.

Tuttavia non è militarizzando il territorio che si ottiene la pacifica convivenza.

Da queste esperienze è opportuno trarne indicazioni affinché negli anni a venire ci sia un'inversione di tendenza a questo malcostume. Non si può spiegare il fenomeno solo con la presenza di alcuni soggetti border-line che vivono situazioni personali di disagio.

Dai soggetti fermati appare con preoccupazione un dato che fa riflettere. Numerosissimi sono i minori di anni 14 che in ora tarda (dopo le 23,00) vagano sul territorio senza alcun controllo e senza meta a volte accompagnandosi con soggetti più grandi. Non è con scopo moralistico che esprimo queste considerazioni, ma è noto a tutti che gli adolescenti sono più facilmente portati a trasgredire in gruppo e si adeguano agli istinti peggiori del 'capo branco'.

Vandalizzare gli arredi pubblici, o rovesciare nelle scale condominiali i contenitori dei rifiuti perché bisogna lasciare tracce del proprio passaggio e della propria insoddisfazione, non è tollerabile e va analizzato come un malessere da affrontare. Non è solo con azioni di Polizia che si risolve il problema ma tutte le componenti in causa devono fare la propria parte, la famiglia innanzitutto. È opportuno chiedersi quanti genitori sono effettivamente al corrente di cosa sta facendo e dove si trova il proprio figlio. Molti di essi sono molto distanti da casa e sono stati trasportati da amici più grandi.

Non sempre si percepiscono tempestivamente i cambiamenti della società e dei costumi, perché tutti siamo immersi nell'inevitabile e necessaria routine quotidiana.

A volte, troppo tardi, ci troviamo a fare i conti con accadimenti personali sui quali ritenevamo di non dover esercitare alcun ruolo e inevitabilmente dobbiamo pagarne il conto.

Tutto questo è per augurarci delle feste serene, che non siano funestate da fatti incresciosi ma vissute con il giusto spirito di gioia e fratellanza, anche se i regali di Natale dal Governo quest'anno non sono certo i più graditi ed il mio impegno sarà nel contenere (per quanto di competenza) al minimo i sacrifici che verranno imposti.

Un sincero augurio di Buone Feste a tutti i Cittadini

Il Sindaco
Eugenio Gambetta



Siamo alla vigilia del quarto Natale e si tirano le somme delle attività assessorili in delega ed in relazione al Bilancio e Patrimonio. Possiamo asserire che malgrado le difficoltà sempre più crescenti che si sono succedute, noi abbiamo gestito la spesa pubblica con realismo e responsabilità ma, soprattutto, con collegiale armonia. Tutti i colleghi hanno dimostrato di avere "la testa sulle spalle" rinunciando alle barricate in difesa delle rivendicazioni senza se e senza ma delle proprie risorse, ma comprendendo che esse sono state, sono e saranno, anche in avvenire, distribuite in modo equo, cercando di non collaborare all'ulteriore impoverimento dei cittadini già duramente colpiti dalle misure "salva Italia" che stanno affliggendo la quasi totalità delle famiglie italiane.

Francesco Colapinto
Assessore al Bilancio

Direzione - redazione
piazza Umberto I, 5
10043 Orbassano (To)
tel. 011 9036214

Direttore Responsabile
Irene Bongiovanni

Coordinamento redazionale
Sara Devalle

Redazione
Amministrazione
e Uffici Comunali

**Raccolta pubblicitaria
e stampa**

a cura di:
Editris 2000 snc
via Lorenzo Martini, 4
10124 Torino
tel. 011.8391313
editris@editris2000.com

Grafica e impaginazione:
GLAM - www.glamlab.it

Risorse fotografiche:
<http://www.sxc.hu>
Westedge/Fabrizio Prest

Foto:
si ringraziano tutti gli uffici comunali, i cittadini e le associazioni che hanno messo a disposizione immagini contenute in questo numero del periodico.

Stampato in 9000 copie
chiuso in tipografia
mercoledì 7 dicembre 2011

Parrocchia
San Giovanni
Battista



Città di
Orbassano

A ORBASSANO SABATO 24 DICEMBRE

PRESEPE VIVENTE

7 DICEMBRE "... E SARA' LUCE PER TUTTI"

Ore 18 - S. Messa Chiesa S. G. Battista

Ore 19 - Benedizione della Capanna e
accensione delle luminarie natalizie

24 DICEMBRE PRESEPE VIVENTE

Ore 21,30 - piazza Umberto I ... e a
mezzanotte S. Messa di Natale in
piazza Umberto I



Ore 17 - p.zza Umberto I

Arrivo dei RE MAGI

Ore 18 - S. Messa

Chiesa S. G. Battista

Ore 21 - p.zza Umberto I

Arriva la BEFANA

5 gennaio 2012 ARRIVANO BEFANA E RE MAGI!

Si ringraziano i tanti sostenitori che, con la loro preziosa collaborazione, hanno reso possibile la buona riuscita di queste manifestazioni.

Azienda agricola Destefanis, Azienda agricola Francese e Toja, Azienda agricola San Martino, Cascina Gorgia Agriturismo,
Arma dei Carabinieri, Club Alpino Italiano, Compagnia Teatrale "Le Anfore", Croce Bianca, FIDAS Orbassano, Polizia Municipale, Protezione Civile
ASC. OR - Associazione commercianti orbassanesi, Tutti i commercianti di Orbassano, Centrale del Latte, Guercio Legnami, Legnami Canavese



Società di Mutuo Soccorso
San Giuseppe



Città di Orbassano



Torna il NATALE della SOLIDARIETA':

Un aiuto per le Regioni Liguria, Toscana, Calabria, Sicilia

**Domenica 18 DICEMBRE
e il 24 DICEMBRE
in PIAZZA UMBERTO I**

Domenica 18 dicembre i volontari del Gruppo FIDAS distribuiranno Vin Brulé: anche il ricavato di questa iniziativa verrà devoluto alle Regioni Liguria, Toscana, Calabria, Sicilia



**I volontari della Società
di Mutuo Soccorso S. Giuseppe
e della Squadra di Protezione Civile
raccolgeranno fondi per gli alluvionati delle
Regioni Liguria, Toscana, Calabria, Sicilia**

L'iniziativa rientra nella proposta
"Regala un dono" della Parrocchia di Orbassano
e si concluderà con il Presepe Vivente
e la Messa di Natale in piazza Umberto I.

L'intero ricavato sarà devoluto alla Caritas Nazionale



» Torna il "Natale Solidale" per gli Orbassanesi

Dopo il bel successo dello scorso anno la Città di Orbassano, in collaborazione con il Gruppo di volontariato Vincenziano - Parrocchia di Orbassano, Confesercenti di Torino e Provincia e i commercianti di Orbassano, propone nuovamente l'iniziativa "Natale solidale".

Un gesto che ha l'obiettivo di aiutare alcune famiglie orbassanesi che più duramente sono state colpite dalla crisi economica. In particolare, a questi nuclei famigliari

sono stati distribuiti alcuni "buoni acquisto" spendibili in punti vendita ed esercizi commerciali del territorio, per un totale di circa 120 famiglie coinvolte.

Un'iniziativa che ha reso più felice e meno faticoso il Natale per alcuni orbassanesi più in difficoltà, creando contemporaneamente una nuova rete di promozione del commercio sul territorio.



**AMBULATORIO
VETERINARIO**

DOTT.ssa Elena MARCELLINO

**CI PRENDIAMO CURA DEI
TUOI AMICI A 4 ZAMPE**

AMBULATORIO: 011 4920167
REPERIBILITA': 349 3793503
www.ambulatoriomarcellino.it

Visite a domicilio

**AMPIA SCELTA DI VEICOLI
D'OCCASIONE E AZIENDALI
CON GARANZIA EUROPEA
FINO A 3 ANNI**



dal 1982 la squadra vincente per la tua auto

anche sul sito www.mecar.biz

showroom Orbassano (TO) - Strada Torino, 47 - Tel. 011 9013000 Torino - Corso Siracusa, 45 - Tel. 011 19917832



Studio Immobiliare Riccio
AMMINISTRAZIONI E VENDITA IMMOBILI

**amministrazioni condominiali
compravendita e locazioni
IMMOBILIARI
consulenze e valutazioni**

Viale de Gasperi 7/a - Nichelino (TO)
tel. 011.6275976
cell. 339.6123353

www.studioimmobiliarericcio.it
info@studioimmobiliarericcio.it



NUOVE SEDI
saiorbassano@gmail.com

ORBASSANO UNO
Via Roma 7
tel. 011.9017021
011.9046300
338.2770887
fax 011.9002274

ORBASSANO DUE
Via Castellazzo 46/B
tel. 011.9017021
011.9046300
338.2770887
fax 011.9002274

RIVALTA CENTRO
Via Bianca della Valle 13
tel. 338.7581394

**Vieni a chiederci
un preventivo
Ti stupiremo!!!**

Bilancio 2011

Anche quest'anno siamo giunti all'appuntamento di fine novembre con l'approvazione delle ultime variazioni di bilancio atte a riassetare eventuali disequilibri, impegnando tutte le risorse assegnate a inizio anno per l'espletamento delle opere e dei servizi a disposizione dei cittadini.

Sostanzialmente, dopo il 30 novembre, non è più consentito agli amministratori e ai dirigenti di stornare risorse da un capitolo all'altro, e/o ordinare nuove spese che non siano quelle previste e per le quali esiste la certezza della corrispondente copertura finanziaria.

Naturalmente nessun comune è inibito a incassare entrate proprie e/o trasferite da altri enti istituzionali e non, dopo il 30 novembre, e di provvedere al pagamento di ulteriori fatture che si ritengano improcrastinabili per i fornitori e le imprese con cantiere aperto presso il nostro comune.

L'argomento mi porta a ricordare che (tranne le grandi opere per le quali si è sottoposti alla tempistica dei trasferimenti di altri enti) il tempo medio di attesa per i pagamenti delle nostre fatture è di 46 giorni, grazie alla sinergia fra i responsabili di procedimento e gli uffici finanziari che consentono di provvedere con solerzia ai relativi pagamenti.

Le variazioni deliberate nel periodo giugno-novembre nel nostro Comune sono state otto, di cui due imposte per legge ai bilanci della pubblica amministrazione e sei per le variazioni volute dalle evoluzioni dei trasferimenti e le conseguenti decisioni del Sindaco e dell'amministrazione.

Superfluo è affermare che tutte, nessuna esclusa, sono necessarie, da un lato per raggiungere gli obiettivi del patto interno di stabilità, dall'altro per evitare che l'avanzo di amministrazione lieviti senza produrre alcun beneficio.

Ritengo doveroso fare questa precisazione, in quanto qualcuno afferma che tante variazioni sono il frutto di un bilancio di previsione redatto con approssimazione, ma ho il sospetto, e a volte anche la certezza, che chi esercita il ruolo dell'opposizione guardi sempre con occhi da antagonista a quelli che amministrano. Già la denominazione del "bilancio di previsione" indica che si è in presenza di una proiezione di volumi delle entrate che dettano l'andamento delle uscite durante un certo arco di tempo, che ovviamente sono suscettibili di variazioni nel corso dell'esercizio contabile. Va ricordato, inoltre, che uno dei postulati nei principi contabili nella redazione di bilanci comunali è la ragionevole flessibilità.

Detto questo, occorre ricordare che negli ultimi sei anni la finanza pubblica passa attraverso il crine stretto del rispetto del patto di stabilità europeo, che è un autentico freno a mano per gli investimenti degli enti locali, in generale, e in particolare per i comuni che sono considerati "virtuosi", come lo è il nostro comune.

Proprio in relazione a questa nostra caratteristica, siamo inseriti in un programma di copertura finanziaria regionale (Patto regionale verticale - legge n. 220 del 13/12/10), mediante il quale il nostro Comune di Orbassano può peggiorare il proprio obiettivo relativo al patto di stabilità interno per l'anno 2011, mediante un corrispondente aumento di pagamenti in conto capitale pari a un importo di euro 2.056, come previsto dal D.G.R. n.17-2320 del 12/07/2011. Non è un provvedimento di ordinaria

amministrazione e non capita tutti gli anni a tutti i comuni; infatti noi non siamo e non possiamo essere nella lista dei comuni che si lamentano per carenze di risorse finanziarie, come avviene per alcuni comuni a noi vicini, almeno finora.

Nel periodo in questione si sono verificati diversi cambiamenti di rotta nel nostro Bilancio dovuti ad avvenimenti non previsti e non prevedibili, come:

- La rimessa di euro 303.509 contributi regionali dell'A.T.C. girati al nostro Comune (e non solo a noi ma anche a Carmagnola) per rimborso oneri per esproprio aree riconosciuto nel quadriennio 1992/1995 per edilizia pubblica su strada Torino n.16/18 e giacenti presso un fondo regionale, senza che mai nessuno abbia richiesto e sollecitato la chiusura di questa pratica. A tale proposito, mi sento di rivolgere un ringraziamento pubblico a nome del Comune al mio collega Assessore Elvi Rossi, Presidente dell'A.T.C., che è stato l'artefice di questo importante recupero qualificandosi come amico del nostro Comune e del suo Bilancio e Patrimonio.
- La mancata concretizzazione dei flussi in entrata derivanti dalla vendita delle aree cimiteriali (minore entrata di euro 330.250) compensata con minore spesa per opere di urbanizzazione nel Cimitero Comunale (meno di 400.000 euro), dovuta forse a una fiduciosa valutazione sulla possibilità di collocazione delle medesime a seguito della mancata offerta pluriennale da parte dell'Ente (da riproporre ovviamente il prossimo anno).
- La possibilità di utilizzare la copertura regionale per i comuni "virtuosi" ci ha permesso di fare un corposo incremento di utilizzo dell'avanzo di amministrazione per un importo di euro 325.000, che è stato in gran parte destinato al completamento del III lotto di lavori sulla struttura "Azienda Speciale San Giuseppe" (ampliamento dei posti letto e risistemazione delle sale ritrovo e pranzo).
- La fisiologica richiesta di assestamento di risorse finanziarie in aumento e in diminuzione, e di storno, da un capitolo all'altro che interessano trasversalmente tutti i servizi.

Possiamo concludere affermando che i programmi previsti dall'attuale amministrazione sono stati in gran parte realizzati e in parte sono tutt'ora in corso, e vedranno la loro completa realizzazione nel prossimo esercizio finanziario.

Francesco Colapinto
Assessore Bilancio



Ottavo successo per la Fiera del Sedano Rosso!

Si è tenuta domenica 16 ottobre la Fiera del Sedano Rosso di Orbassano, giunta alla sua ottava edizione. Un evento realizzato da Città di Orbassano, Confesercenti di Torino e Provincia, Consorzio del Sedano Rosso e OADI - Centro Commerciale Naturale di Orbassano "I Portici", con il patrocinio di Regione Piemonte, Provincia di Torino e Camera di Commercio di Torino e Provincia. Un'ottima occa-

sione per tutti gli amanti di questo prodotto locale, presidio Slow Food dal 2010, per degustare delizie a base di Sedano Rosso e vivere una giornata all'insegna del "buon gusto" e del divertimento in Città.

Grande successo anche per il Trofeo del Sedano Rosso, la quarta edizione della gara regionale di corsa su strada per giovani e adulti.



aladino's Pane&Caffè

Da oltre cinquant'anni nella produzione e rivendita di pane all'ingrosso e al dettaglio

Panetteria • Bar • Caffetteria

pane • grissini • pizza • salatini • pasticceria • latte fresco • affettati • formaggi
caffè • brioches • panini • pizza • aperitivi • vino • birra • gelati

Atmosfere Natalizie da Aladino's!

*...i servizi personalizzati
di Aladino's Pane&Caffè per il Natale*

Panettoni Artigianali, Confezioni e Cesti Natalizi, Torte, Pane Artistico

Pasticceria fresca il Sabato e la Domenica. In settimana su prenotazione.

E tutte le sere dalle 18.30, l'Aperitivo!

da Aladino's Pane&Caffè

oltre alla rivendita di pane, grissini, pizza, salatini e pasticceria, troverai anche il bar • caffetteria, e un piccolo angolo alimentare.
Potrai assaporare in qualsiasi momento della giornata tutte le specialità che produce,
dalla colazione con le famose brioches artigianali giganti, al pranzo con pizza e panini farciti, all'aperitivo con stuzzichini della casa.



Strada Stupinigi, 3 • 10043 Orbassano (TO) • Telefono 011.9002686
www.aladinospanecaffe.it • info@aladinospanecaffe.it

Dal Lunedì al Sabato dalle ore 06,00 alle ore 20,00 ORARIO CONTINUATO
Domenica dalle ore 07,00 alle ore 13,00
DOMENICA PANE FRESCO DALLE 10.00 • AMPIO PARCHEGGIO

Carabinieri sul territorio



DISPOSIZIONI IN MATERIA DI DENUNCIA DI DETENZIONE DI ARMI

Dal 1° luglio 2011 sono entrate in vigore alcune norme del Decreto Legislativo 26 ottobre 2010 n. 204. In particolare, l'art. 38 del TULPS (concernente la denuncia di detenzione delle armi) ha subito importanti modifiche: il nuovo comma prevede espressamente che la denuncia in questione debba essere fatta entro le 72 ore successive alla acquisizione della loro materiale disponibilità. In buona sostanza, il cittadino che acquista un'arma presso un'armeria o la riceve da un privato, deve farne denuncia al Commissariato di P.S. o alla Stazione Carabinieri competente per territorio entro 72 ore.

ATTI PERSECUTORI

Che cosa sono

Gli "atti persecutori", o *stalking*, sono un complesso fenomeno relazionale, indicato anche come "sindrome del molestatore assillante". I protagonisti principali sono: il "persecutore" o molestatore assillante; la **vittima**; la **relazione "forzata"** e controllante che si stabilisce tra i due e finisce per condizionare il normale svolgimento della vita quotidiana della seconda, provocando un continuo stato di **ansia** e **paura**. Non sono tanto i singoli atteggiamenti a essere considerati persecutori, ma piuttosto è la **modalità ripetuta nel tempo**, contro la volontà della vittima, che riassume in sé il principale significato della persecuzione. Lo *stalking* può presentare una durata variabile, da un paio di mesi fino a coprire un periodo lungo anche anni.

Il "persecutore"

Lo "stalker" è colui che mette in atto quell'insieme di comportamenti che possono essere sintetizzati, per esempio, nel seguire la vittima nei suoi movimenti per controllarla. Può essere un conoscente, un collega, un estraneo, oppure, nella maggior parte dei casi, un ex-partner. In genere gli stalker agiscono, in quest'ultimo contesto, per recuperare il rapporto precedente o vendicarsi per essere stati lasciati. Alcuni hanno semplicemente l'intento di stabilire una relazione sentimentale perché mostrano gravi difficoltà nell'instaurare un rapporto affettivo significativo. Altri, invece, possono soffrire di disturbi mentali che li inducono a credere con convinzione nell'esistenza di una relazione, che in realtà non c'è, o comunque nella possibilità di stabilirne una. Altri, ancora, molestano persone conosciute superficialmente o addirittura sconosciuti allo scopo di vendicarsi per qualche torto reale o presunto. Per il molestatore la vittima non è più un "soggetto", autonomo e dotato di diritti, ma diviene l'"oggetto" su cui investire i propri bisogni di riconoscimento e di attenzione.

La vittima

Lo *stalking* vede come vittime, nella maggior parte delle volte, le donne anche se non mancano casi inversi (il rapporto è di circa 3:1); uomini e donne che in oltre l'80% dei casi si conoscevano o perché ex partner (il 50% di tutti i casi) o perché amici, o colleghi di lavoro. L'età delle vittime varia dai 14-16 anni fino all'età adulta, mentre il fenomeno sembra diminuire dopo i 50 anni. La vita di una persona perseguitata cambia radicalmente fino a impregnarsi di paura per l'imprevedibilità di quello che potrebbe accadere. La vittima si sente costantemente controllata e "guardata a vista" e subisce continue umiliazioni per le scritte oscene lasciatele sotto casa, sulla macchina, o per il danneggiamento delle proprie cose. Tutto questo può provocare ansia, insonnia fino a sfociare in un vero e proprio disturbo post traumatico da stress, compromettendone l'attività lavorativa e le relazioni sociali.

Relazione vittima-persecutore

La "sindrome del molestatore assillante" rimanda ad una **patologia della comunicazione** e della relazione che pone al centro la relazione molestatore-vittima.

Alcuni studi hanno stabilito che lo *stalking* si manifesta es-

senzialmente attraverso due categorie di comportamenti.

1. le **comunicazioni intrusive** che includono tutti i tentativi di comunicazione attraverso telefonate, lettere, sms, e-mail o perfino graffiti o *murales*.
2. i **contatti**, che si concretizzano sia tramite comportamenti di controllo diretto, come ad esempio pedinare o sorvegliare, sia mediante condotte di *confronto diretto* come visite sotto casa o sul posto di lavoro, minacce o aggressioni.

Consigli

Dal momento che non tutte le situazioni di *stalking* sono uguali, non è possibile generalizzare facilmente sulle modalità di difesa che devono essere adattate alle circostanze e alle diverse tipologie di persecutori.

Si possono tuttavia dare dei suggerimenti in linea generale:

- prendere **consapevolezza** del problema è già un primo passo per risolverlo. A volte, invece si tende a sottovalutare il rischio e a non prendere le dovute precauzioni;
- in alcune circostanze, di fronte ad una relazione indesiderata, è necessario "**dire no**" in modo chiaro e fermo, evitando improvvisate interpretazioni psicologiche o tentativi di comprensione che potrebbero rinforzare i comportamenti persecutori dello *stalker*;
- la strategia migliore sembra essere l'**indifferenza**. Infatti, sebbene per la vittima risulti difficile gestire lo stress senza reagire, è indubbio che lo *stalker* rinforza i suoi atti sia dai comportamenti di paura della vittima, sia da quelli reattivi ai sentimenti di rabbia;
- cercate di essere **prudenti** e quando uscite di casa evitate di seguire sempre gli stessi itinerari e di fermarvi in luoghi isolati e appartati;
- in caso di **molestie telefoniche**, tentate di ottenere una seconda linea e utilizzate progressivamente solo quest'ultima. Registrate le chiamate (anche quelle mute). Ricordate che per far questo è necessario, al momento della telefonata, rispondere e mantenere la linea per qualche secondo (senza parlare), in modo da consentire l'attivazione del sistema di registrazione dei tabulati telefonici;
- tenete un **diario** per riportare e poter ricordare gli eventi più importanti che potrebbero risultare utili in caso di denuncia;
- raccogliete più dati possibili sui fastidi subiti, per esempio, **conservate** eventuali lettere o e-mail a contenuto offensivo o intimidatorio;
- tenete sempre a portata di mano un **cellulare** per chiamare in caso di emergenza;
- **se vi sentite seguiti** o in pericolo, chiedete aiuto, chiamate un numero di pronto intervento, come per esempio il "112" o rivolgetevi al più vicino Comando Carabinieri.

Normativa

Il decreto legge 23 febbraio 2009 n. 11 "*Misure urgenti in materia di sicurezza pubblica e di contrasto alla violenza sessuale, nonché in tema di atti persecutori*", istituisce il **reato di stalking** (atti persecutori) ed è stato convertito in legge, con modificazioni, con **Legge 23 aprile 2009, n. 38** (una norma efficace e molto utile per gli operatori di polizia e per l'autorità giudiziaria).

Il 16 gennaio 2009 è stato firmato un **protocollo d'intesa** tra il Ministro per le Pari Opportunità, il Ministro della Difesa e alla presenza del Comandante Generale dell'Arma dei Carabinieri, finalizzato a rendere più efficace il contrasto al fenomeno dello *stalking*. In attuazione al protocollo d'intesa è stata siglata una **convenzione**, che avrà la durata di 1 anno, in cui il Dipartimento affida all'Arma dei Carabinieri l'esecuzione di un progetto di analisi e monitoraggio del fenomeno delle violenze perpetrate sotto forma di atti persecutori, violenti, sessualmente finalizzati o vessativi verso vittime vulnerabili, non già diversamente tutelate.

Guardia di Finanza di Orbassano: istituito il nuovo Comando Gruppo

Dal mese di agosto è stata soppressa la Compagnia della Guardia di Finanza ed è stato istituito il Gruppo di Orbassano. Il nuovo Comando, situato presso la Caserma "BREVI" in Regione Gonzole, nei pressi dell'Ospedale San Luigi, rientra nell'ambito di una più ampia rivisitazione organizzativa della Guardia di Finanza, nell'ottica di una ottimizzazione delle risorse umane e finanziarie disponibili, al fine di rispondere in maniera più efficace alle esigenze operative di natura economica e finanziaria. L'istituzione del Gruppo di Orbassano ha comportato la chiusura della Tenenza di Chieri e della Brigata di Avigliana.

Al Gruppo sono giunti il Tenente Colonnello Edmondo MASSA, in qualità di comandante, ed il Tenente Matteo ANTEGIOVANNI, quale vice comandante e responsabile del Nucleo Operativo.

Per il Tenente Colonnello MASSA, proveniente dal Comando Regionale Sardegna dove ha rivestito l'incarico di Capo Ufficio Operazioni, si tratta di un ritorno in Piemonte, avendo già comandato la Tenenza di Domodossola dal 1990 al 1993 e la Compagnia di Alessandria dal 1993 al 1997.

Per il Tenente ANTEGIOVANNI, invece, si tratta del primo incarico operativo in quanto appena uscito dall'Accademia del Corpo nell'estate appena trascorsa.

Sotto il profilo operativo, si rende noto che l'attività sinora posta in essere dal 1 gennaio al 31 ottobre 2011 ha ri-

guardato l'esecuzione di complessivi 298 interventi fiscali nei confronti di imprese e contribuenti, ai quali devono aggiungersi circa 1300 controlli concernenti la regolare emissione dello scontrino e della ricevuta fiscale, che hanno consentito la scoperta di basi imponibili sottratte a tassazione ai fini delle II.DD. per oltre 26 milioni di euro ed un'IVA evasa/non versata per oltre 1,3 milioni di euro. Sono stati scoperti 6 evasori totali, cioè soggetti completamente sconosciuti al fisco o che comunque omettevano di presentare le dichiarazioni dei redditi.

Contestate nei confronti degli esercenti attività commerciali e di rivenditori ambulanti 932 mancate emissioni di scontrini e ricevute fiscali, a seguito delle quali sono stati eseguiti 6 provvedimenti di chiusura temporanea delle attività.

Da segnalare, altresì, 26 interventi in materia di lavoro che hanno consentito di scoprire 74 lavoratori in nero, dei quali 11 cittadini stranieri.

I risultati conseguiti e le attività poste in essere riguardano l'intera circoscrizione del reparto costituita da ben 43 comuni.

Per ulteriori informazioni

Gruppo Guardia di Finanza Orbassano

Via Regione Gonzole 6 - 10043 - Orbassano (TO)

Teléfono 011/3972151 - Fax 011/3485300

Filo diretto con la Polizia Locale

CATENE E PNEUMATICI DA NEVE

La Provincia di Torino ha emanato un'ordinanza che stabilisce le strade di competenza dove vige l'obbligo di viaggiare con pneumatici da neve o avere a bordo le catene a partire dal 01/11/2011. Il testo è consultabile con l'elenco completo è consultabile su:

www.provincia.torino.it/urp/utilita/strade/catene

Pneumatici invernali:

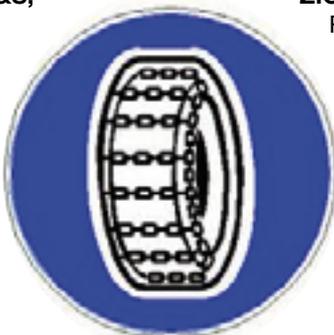
Sono marchiati nella parte laterale con uno dei seguenti codici (**M+S**, **M/S**, **M&S**, **M.S**, **M-S**).

Durante la stagione invernale nei tratti di strada dove si incontra il seguente segnale, è imposto l'obbligo di circolare con catene o pneumatici da neve.

Pneumatici chiodati:

L'uso di pneumatici chiodati è sottoposto a maggiori prescrizioni perché possono creare danni al manto stradale e agli altri veicoli. In Italia l'uso è vincolato alle seguenti prescrizioni:

- limite massimo di velocità 90 km/h;
- applicazione di paraspruzzi dietro le ruote posteriori;
- montaggio su tutte le ruote del veicolo
- divieto d'uso su veicoli di massa a pieno carico superiori a 3,5 tonnellate;
- uso consentito dal 15/11 al 15 marzo.



In Italia gli unici dispositivi antisdrucciolevoli attualmente omologati sono le catene da neve, i pneumatici invernali e i pneumatici chiodati. Le così dette "calze da neve" consistenti in una sorta di sacco tessile che avvolge il pneumatico, benché diffuse in molti paesi europei, non sono da considerare equivalenti ai dispositivi antisdrucciolevoli.

VEICOLI CHE CIRCOLANO PRIVI DI ASSICURAZIONE:

Recenti statistiche hanno confermato che sono sempre più numerosi i veicoli che circolano senza copertura assicurativa. Per porre un freno a tale pericoloso fenomeno è intervenuta anche la recente legge di stabilità finanziaria che fra le altre cose ha modificato l'art. 193 del Codice della Strada. Per incorrere nelle salatissime sanzioni previste dal Codice della Strada (da € 798,00 a € 3.194,00) ora è sufficiente anche un accertamento postumo senza essere stati mai fermati. È stato previsto che tutte le apparecchiature omologate per il controllo delle infrazioni stradali (telegli, autovelox, tutor, telecamere ai varchi elettronici ecc.) costituiscono fonte di prova per la contestazione differita mediante il raffronto della targa del veicolo in transito con la banca dati delle assicurazioni.

Il territorio: come progettare uno sviluppo sostenibile e in sicurezza?

Le ipotesi di studio degli studenti del Politecnico di Torino sul nuovo P.R.G.C.

Si è tenuto lunedì 28 novembre presso la Sala Teatro S. Pertini (via dei Mulini, 1) l'incontro organizzato dalla Città di Orbassano in collaborazione con la II Facoltà di Architettura del Politecnico di Torino. Una serata che è nata dalla volontà di iniziare a riflettere sul nuovo Piano Regolatore Comunale e per illustrare a cittadini, professionisti del settore ed esperti, alcuni progetti realizzati

dagli studenti della II Facoltà di Architettura del Politecnico di Torino in merito all'approvazione della Delibera Programmatica del Nuovo P.R.G.C. di dicembre 2010. Nuove idee e proposte per il territorio, che possono rappresentare basi interessanti per lo sviluppo del Piano Regolatore di Orbassano in un'ottica di sostenibilità e di consumo responsabile del territorio.

Lo Spazio Ecologico di Orbassano Convertire i rifiuti in buoni spesa

Lo Spazio Ecologico nasce da una collaborazione tra la Città di Orbassano e la cooperativa Ri-Ambientando con l'obiettivo di incentivare i cittadini ad aumentare la propria raccolta differenziata.

Ri-Ambientando è impegnata nel settore delle energie rinnovabili e sostenibili, e attraverso il progetto "Spazio Ecologico", avviato a luglio 2011, si propone di sensibilizzare l'opinione pubblica facendo crescere la cultura del rispetto dell'ambiente. Obiettivo del progetto è dimostrare che il rifiuto è una risorsa, e non un problema. Questo è possibile grazie alla disposizione di un'area, "Spazio Ecologico" appunto, sito in piazza Della Pace, presso il quale i cittadini possono portare i propri rifiuti, correttamente differenziati, ricevendo in cambio dei "punti denaro". Un operatore, al momento del ritiro, controlla la "qualità" dei rifiuti, ovvero la corretta differenziazione, e il suo peso, e sulla base di questi due parametri assegna al cittadino un certo numero di punti, che vengono caricati sulla "ecologic-card". Tramite questa carta, e i relativi punti accumulati, il cittadino riceverà dei buoni che potrà utilizzare per gli acquisti nelle attività commerciali locali convenzionate e riconosciute da "Spazio-Ecologico" (elenco completo su

spazio
EcoLogico

www.ri-ambientando.com). Una bella soluzione che permette di incentivare la spesa e migliorare il commercio locale, aumentando la sensibilità per la salvaguardia dell'ambiente.

ALCUNI DATI dello "SPAZIO ECO-LOGICO"

ADESIONI: 200 famiglie aderenti al Progetto, 74 Attività Commerciali Convenzionate

MATERIALE RITIRATO E RICICLATO (in meno di 4 mesi):

Kg 18.000 carta e cartone

Kg 3.200 plastica

Kg 120 alluminio

Kg 130 ferro

Spazio Ecologico è aperto nei seguenti orari di apertura: martedì dalle 12,00 alle 18,00; giovedì dalle 9,00 alle 13,00; sabato dalle 9,00 alle 13,00 in piazza Della Pace (dietro la Posta Municipale davanti all'area mercatale). N. verde 800.146.629.





Protezione Civile di Orbassano

Prosegue lo spazio dedicato alla Squadra comunale di Protezione Civile di Orbassano.

In particolare, in questo numero dell'Orbassano Notizie vogliamo rendere conto dell'operato dei volontari orbassanesi in occasione delle forti piogge che hanno causato momento di emergenza nei primi giorni del mese di novembre.

Un ruolo in prima linea per i volontari, che armati di professionalità e buona volontà hanno monitorato la situazione del fiume Dora nei pressi dell'Ospedale San Luigi con costanza, organizzando veri e propri turni di operatività per garantire la sicurezza degli ospiti della struttura.



Undici i turni di sorveglianza realizzati, con intervalli e cambi tra i volontari, per mantenere la presenza continua sul posto. Il momento più critico nella notte tra sabato 5 e domenica 6 novembre, quando la Dora è tracimata e ha invaso, per vasi comunicanti, la strada esattamente davanti la struttura ospedaliera San Luigi Gonzaga. Nel giro di mezz'ora tutti i volontari della squadra comunale di Protezione Civile sono entrati in piena operatività: grazie alla collaborazione con i Vigili del Fuoco di Rivalta, alla Polizia Locale di Orbassano e all'Assessorato ai Lavori Pubblici del Comune di Orbassano, che ha messo a disposizione numerose attrezzature, le strade invase dall'acqua sono state bloccate e si è proceduto per liberare la zona e rendere l'Ospedale nuovamente raggiungibile in breve tempo. Un ringraziamento ufficiale ai volontari della Squadra è arrivato anche dall'Azienda Ospedaliera: *"Dobbiamo fare davvero un caloroso ringraziamento al Sindaco Eugenio Gambetta e ai competenti Assessori di Orbassano che, in sinergia con le Forze dell'Ordine, la Protezione Civile, i Vigili del Fuoco di Rivalta e il nostro personale interno (Direzione sanitaria, Sicurezza e Ufficio Tecnico) – afferma il Commissario Cinzia Tudini – hanno saputo gestire la crisi e fare in modo che già in serata il San Luigi fosse nuovamente in grado di rispondere pienamente al suo mandato"*.

La crisi è ora rientrata, ma i volontari proseguono attivamente nelle operazioni di tutela del territorio, quali la rimozione di tronchi, detriti e residui trasportati e accumulati dall'acqua e dalle piogge.



La Protezione Civile è anche su Facebook:
cerca il gruppo **PROTEZIONE CIVILE CITTÀ DI ORBASSANO**
e iscriviti!

Protezione Civile Animali: pronti per intervenire

Anche i volontari dell'Associazione Protezione Civile Animali di Orbassano erano allertati per intervenire in caso di emergenza nei giorni di pioggia di inizio novembre. L'allarme è arrivato dal Canile comunale di Torino, sito in strada Germagnasco, che ha richiesto la disponibilità ad agire con tempestività per salvaguardare gli animali in caso di alluvione. Fortunatamente, non si è verificata alcuna emergenza, ma è positivo che i volontari fossero pronti a intervenire.

Si riporta inoltre un'immagine relativa alla premiazione del vincitore del concorso per la realizzazione del nuovo logo della Protezione Civile Animali, che si è svolta domenica 16 ottobre in concomitanza con la Fiera del Seda-
no Rosso di Orbassano.



Una splendida avventura compie 10 anni

Autunno del 1998. Da bravi studenti che vogliono guadagnarsi qualche soldino da spendere durante i sabati sera invernali, stavamo vendemmiando nei pressi del Lago di Garda quando uno di noi ebbe l'idea di fare un viaggio in Africa l'estate dopo. Detto fatto, e così ci trovammo a fare la nostra prima esperienza in due centri missionari, distanti tra loro pochi chilometri - ma molte ore di strada battuta - in un luogo allora non ben precisato della savana, a nord-est del monte Kenya.



L'acquedotto di Marimanti (KENYA)

L'incontro con alcuni missionari della Consolata, padre Peppino Maggioni in particolare, fece il resto. E così, una volta rientrati, nessuno di noi riuscì più a dormire senza pensare ai tramonti, ai sorrisi, al cibo e alla frutta esotica ma, soprattutto, ai bambini e alle loro mamme che ogni giorno percorrevano chilometri per portare nella propria capanna qualche litro d'acqua di fiume, da farsi bastare fino al giorno dopo, quando tutto si sarebbe lentamente e costantemente ripetuto.



Consegna dei diplomi agli studenti dei corsi professionali di Gorom Gorom (BURKINA FASO)

Possibile che si debba andare avanti sempre così, pensammo? E allora, con l'aiuto proprio della Provvidenza che aveva appena mandato a Orbassano il nuovo Parroco don Marco Arnolfo, anch'egli innamorato d'Africa dai primi studi seminariali, decidemmo di dar vita ad un'Associazione, aprire un conto corrente e "darci un tono di serietà" con un atto notarile, il 22.02.2002. Incredibilmente, la gente ripose in noi molta fiducia, molta più di quanta noi stessi ci aspettassimo, e presto ci ritrovammo a gestire i contributi di amici e sconosciuti che avevano deciso di credere nella nostra idea.



Lo staff del Centro di formazione agricola e professionale a Gatunga (KENYA)

Il Parroco ci diede una stanza parrocchiale nella quale incontrarci, il Sindaco di allora contribuiva servendo a cena con noi quando organizzavamo cene di raccolta fondi e il Commercio di Orbassano si rese disponibile a sostenere le nostre iniziative: eravamo riusciti a riunire

intorno ad un obiettivo comune le principali forze della nostra Città! E così non potemmo più tirarci indietro: il primo progetto - portare l'acqua al capoluogo del neonato Distretto Tharaka in Kenya - fu realizzato in soli quattro anni con il contributo di davvero tantissima gente di Orbassano e della popolazione locale, impegnata a scavare per chilometri la roccia vulcanica, sostenuta dall'incoraggiamento e dagli aiuti inviati dalla nostra comunità.

Successivamente, nel 2006, arrivò il riconoscimento del Ministero degli Affari Esteri italiano e alla nostra piccola Associazione, che aveva ben operato, fu concesso il titolo di Organizzazione Non Governativa e fu l'ora del

secondo progetto: una scuola, laddove l'acqua era arrivata, perché i giovani Tharaka imparassero un mestiere e le donne dei villaggi a coltivare.

Poi non ci fermammo più... COL'OR aprì una sede in Albania, dando vita a un progetto di avviamento al lavoro in periferia di Tirana e sostenendo associazioni impegnate nella promozione della donazione gratuita del sangue, fu raccolta la proposta di sostenere delle case-famiglia per portatori handicap in periferia di Buenos Aires, si iniziò a collaborare con alcuni Comuni limitrofi a Orbassano per l'avvio di alcuni programmi di avviamento professionale in Burkina Faso e, ovviamente, ci si impegnò ancora in Kenya dove, conclusa e avviata la scuola, è di recente iniziato un vasto programma di riorganizzazione della sanità dell'intero Distretto Tharaka.



Consegna dei diplomi ai giovani dei corsi di avviamento al lavoro di Tirana (ALBANIA)

La cosa buffa è che nessuno di coloro che inizialmente hanno dato vita e fatto muovere i primi passi a COL'OR credevano che si sarebbero impegnati con tale dedizione e profondità in quello che poi è avvenuto... ma la Provvidenza opera seguendo le sue vie e così, oggi, ci troviamo ad avere anche una vera e propria sede, grazie all'Amministrazione della Città di Orbassano, a lavorare nelle scuole di diversi Paesi affinché i giovani conoscano realtà per loro lontane e ad aver aperto sedi autonome in Lombardia, Lazio, Piemonte, Kenya e Albania.



Formazione in agricoltura nei villaggi (KENYA)

Siamo solo all'inizio del nostro cammino, ma la nostra storia ha dimostrato a noi stessi un paio di cose importanti: primo, che si deve ancora e sempre credere alla bontà e alla generosità delle persone che si incontrano ogni

giorno - senza le quali COL'OR non potrebbe esistere e operare - e che quando hanno fiducia in qualcosa si lasciano profondamente coinvolgere e, secondo, che se si crede davvero in qualcosa di più grande di noi, l'aiuto per realizzarlo arriva sempre!

Vorremo ringraziare TUTTI, troppi per citarli per nome in questo breve articolo, per il sostegno morale, l'incoraggiamento, l'aiuto economico e i sorrisi donati ai volontari di COL'OR e, tramite loro, alle migliaia e migliaia di persone - ciascuna con un volto, un nome e un cognome - che COL'OR ha sostenuto in questi anni e ancora sostiene.

Abbiamo sempre e ancora tanto bisogno di ciascuno, venite a trovarci su www.colorngo.org e scoprite come! Asante sana (GRAZIE INFINTI in lingua kiswahili).



Inaugurazione ufficio in Orbassano

» Prosegue il CENSIMENTO della popolazione

Proseguono i rilevamenti per il 15° Censimento Generale della Popolazione.

In particolare, attualmente è in corso la fase di rilevazione sul campo dei questionari di coloro che non hanno ancora restituito il documento compilato. Il personale incaricato della raccolta si recherà pertanto personalmente presso le abitazioni dei cittadini al fine di prelevare il questionario: è possibile verificare l'identità dei rilevatori contattando la Polizia Locale (tel. 011.9013962), il Comando dei

Carabinieri di Orbassano (tel. 011 .9002207) oppure l'ufficio comunale di Censimento.

Il Centro comunale di Raccolta (situato presso la ex scuola L. Da Vinci in viale Regina Margherita) sarà inoltre disponibile per raccogliere i questionari compilati fino al 31 gennaio 2012 (orario di apertura: lunedì, martedì, mercoledì e venerdì dalle 10 alle 17; giovedì dalle 10 alle 19; sabato dalle 9 alle 13). Per maggiori informazioni: tel. 011.9036259/011.9036231/011.9036365.

Mitragliamento del trenino

Un accordo tra i Comuni per non dimenticare

Il 9 gennaio 1945 il trenino che collegava Torino a Giaveno fu bersaglio di un mitragliamento aereo da parte della contraerea francese in prossimità della fermata davanti alla fabbrica di filati Depretis nel Comune di Orbassano. I passeggeri provenivano da molti Comuni: Torino, Avigliana, Bruino, Cumiana, Giaveno, Pinerolo, Piossasco, Reano, Sangano, Trana, Villarbasse. Le conseguenze dell'attacco aereo furono ingenti: nonostante l'intervento repentino della Croce Rossa, infatti, le vittime furono 31 e i feriti ricoverati nell'Ospedale di Orbassano, e negli Ospedali limitrofi, 34.

La Città di Orbassano ha da sempre commemorato le vittime civili e nel 1995 ha inaugurato un Monumento in loro onore collocato nel giardino di Via Di Nanni - Via De Gasperi.

Nell'intento di trasformare la commemorazione in un momento di partecipazione diretta e per far conoscere (soprattutto ai giovani) la storia del loro territorio e preservarne la memoria, i comuni della zona si sono riuniti in un primo tavolo di lavoro cui hanno partecipato Cumiana, Giaveno, Orbassano e Sangano. È stato definito il primo obiettivo per il prossimo gennaio: la raccolta di materiale documentario, oggetti e testimonianze sul mitragliamento del trenino. Un lavoro grazie al quale sarà possibile realizzare pubblicazioni, mostre itineranti e permanenti e molto altro. Si invitano i cittadini, le scuole e le associazioni che siano interessate a collaborare o a fornire materiale a contattare la Segreteria del Sindaco del Comune di Orbassano (tel. 011.9036214).

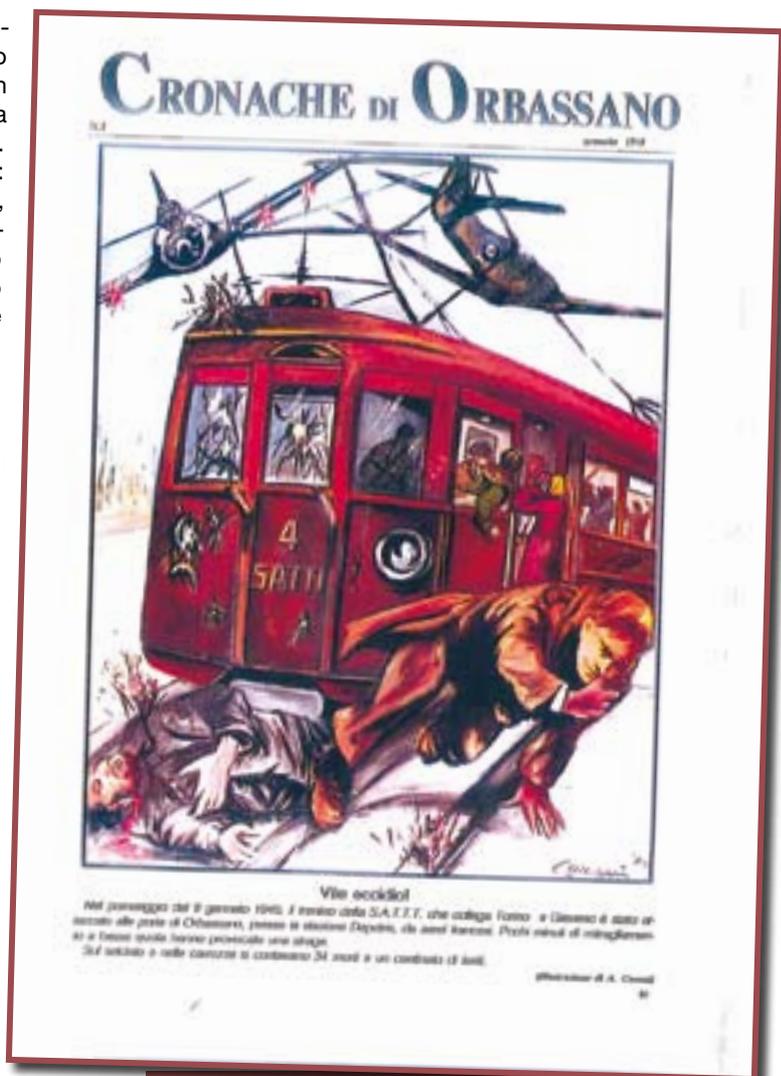


Illustrazione di Angelo Cerani

Vendita loculi cimiteriali

Con la presente comunicazione si conferma che sono aperte le vendite dei loculi per il Cimitero di Orbassano. Possono presentare richiesta per l'acquisto i residenti che abbiano compiuto 70 anni o rispettivamente i

requisiti previsti dal Regolamento di Polizia Mortuaria. Per maggiori informazioni è possibile rivolgersi all'Ufficio Contratti del Comune, piazza Umberto I n. 5 al primo piano, dalle ore 9 alle ore 12.

Salone dell'Orientamento per le Scuole medie

ORIENTARSI a Orbassano, Beinasco, Bruino, Coazze, Giaveno, Piossasco, Rivalta di Torino, Sangano, Trana, Valgioie, Volvera

Sabato 12 novembre 2011 si è svolto a Orbassano, presso la Scuola Media "Enrico Fermi", la quarta edizione del Salone dell'Orientamento "Orientarsi a ...Orbassano, Beinasco, Bruino, Coazze, Giaveno, Piossasco, Rivalta di Torino, Sangano, Trana, Valgioie, Volvera" rivolto a famiglie e studenti delle scuole secondarie di primo grado dell'area del sud ovest di Torino e della Val Sangone.

Il Salone è stato organizzato dal Comune di Orbassano, capofila locale del raggruppamento di comuni aderenti al Piano provinciale di orientamento 2011/2013 e dagli insegnanti delle Scuole medie di Orbassano, in collaborazione con il Servizio "Orientarsi" della Provincia di Torino.

In occasione della presente edizione 43 istituti scolastici e agenzie di formazione professionale hanno potuto presentare la propria offerta formativa e fornire informazioni utili a famiglie e studenti chiamati alla delicata scelta del proseguimento degli studi dopo la terza media.

La giornata di Sabato 12 ha registrato una grande partecipazione di pubblico, più di 500 visitatori hanno affollato gli stand a testimonianza del grande interesse che riscuote il tema dell'orientamento agli studi.

Il Salone dell'orientamento per le scuole medie rappresenta un tassello di un percorso locale di azioni coordinate che vede coinvolti i Comuni del territorio, le scuole secondarie di primo e secondo grado e i Servizi provinciali per l'orientamento. Gli interventi prevedono iniziative generali di informazione, come appunto il Salone, le giornate "a porte aperte" organizzate dalle Scuole e Agenzie formative, gli incontri informativi per studenti e famiglie e i servizi di consulenza gestiti dal Servizio Orientarsi della Provincia. Famiglie e studenti che necessitassero di una consulenza individualizzata possono rivolgersi direttamente all'Orientatrice del Servizio Orientarsi presso il Centro per l'Impiego di Orbassano al n. 011.9001424.

Riparte Anziani in Azione

Trentaquattro i volontari al servizio della cittadinanza



Ripartono le attività di Anziani in Azione per il 2011/2012. Trentaquattro i cittadini che nei prossimi mesi presteranno il proprio servizio al territorio. Tra i principali campi di intervento dei volontari:

- vigilanza agli attraversamenti pedonali presso le scuole in orario di ingresso e uscita dei bambini;
- animazione con i bambini dell'asilo nido e scuole materne;

- supporto al centro culturale per promuovere le attività proposte, soprattutto per i cittadini più anziani;
- organizzazione di gite e corsi rivolti agli anziani;
- supporto alla Polizia municipale per l'organizzazione e gestione della sicurezza in occasione di eventi importanti sul territorio, quali ad esempio la Turin Marathon, la Raccolta alimentare, la manifestazione del 2 giugno e molte altre;
- accompagnamento ai soggiorni marini per anziani.

Un numeroso gruppo di volontari che svolgono un servizio davvero prezioso per il territorio, prestando il proprio tempo e le proprie energie per il bene comune, contribuendo alle attività comunali in tema di sicurezza, qualità della vita, cultura. Inoltre, aiutando gli altri si aiuta se stessi, facendo con gli altri ci si sente ancora attivi, utili, si scoprono capacità e interessi nuovi, si conoscono persone, realtà e punti di vista diversi, ci si confronta e si allacciano amicizie.



Parte a dicembre la seconda sezione di corsi musica di canto, chitarra, batteria e basso elettrico, in particolare quelli caratterizzati dalla simpatica mascotte di "Suonate da cani?", dedicati ai bambini delle scuole elementari.

I corsi in partenza sono rivolti comunque anche a medie, superiori e adulti. Le modalità di questa attività del Progetto Giovani della Città di Orbassano sono le ormai classiche dei

corsi SONIC: 15 settimane, 1 ora di lezione a settimana, 50 euro il costo totale del corso. I corsi si tengono presso il centro SONIC di via Cavour angolo via Mulinì (Centro Culturale S. Pertini). Informazioni e iscrizioni: SONIC, tel 011 9034233, da martedì a venerdì ore 17-19, sabato ore 14-18 oppure sonic@sonicweb.it. Oppure passate direttamente a trovarci negli stessi orari!



Concerto di Natale - 17 dicembre

Ore 21 Chiesa Parrocchiale S. Giovanni Battista

Come ormai tradizione, la sera del 17 dicembre si terrà il concerto di Natale.

Dal 2004 si esibiscono Corale Parrocchiale Santa Cecilia, Coro Lorenzo Perosi, Coro San Giovanni Battista, Coro La Montagna - Città di Orbassano, Banda Musicale - Città di Orbassano.

Un evento unico nel suo genere: 130 coristi e 40 musicisti, che con l'Amministrazione comunale e il Parroco Don Marco augureranno a tutti i presenti un "buon Natale".

La serata inizierà alle 20,45 con il Canto delle Profezie eseguito da Don Luca per la novena in preparazione del Natale.

Eventuali contributi raccolti nel corso della serata verranno destinati al sostegno della mensa scolastica alla scuola materna di Gorom Gorom in Burkina Faso, nell'ambito del progetto Enndàm al quale collabora anche la Città di Orbassano per lo sviluppo delle zone del Sahel, il deserto sahariano al sud ovest dell'Africa, una delle regioni più povere al mondo.

Ingresso libero.

Per maggiori informazioni

www.comune.orbassano.to.it

ufficio Cultura, via Dei Mulini 1

Tel. 011.9036217

centro.culturale@comune.orbassano.to.it

Tornano

"Al Cinema Insieme"

e "Nonni al Cinema"

Per tutti gli appassionati di cinema tornano gli appuntamenti della Città di Orbassano alla Sala Teatro S. Pertini.

Con "Al Cinema Insieme" tante proiezioni in programma fino ad aprile 2012 tutti i mercoledì alle ore 15,30 e alle ore 20,30 con ingresso a 2 euro.

E da gennaio 2012 riparte anche il progetto "I Nonni al Cinema", che propone una proiezione al mese con ingresso a 2 euro per i bambini delle scuole materne ed elementari che vengono accompagnati dai nonni (massimo 2 accompagnatori per ciascun bambino, ingresso gratuito).

Programmazione completa su

www.comune.orbassano.to.it

Per maggiori informazioni: Ufficio Cultura o Politiche Sociali, Via Dei Mulini 1

Tel. 011.9036217

e-mail centro.culturale@comune.orbassano.to.it



ROMEO ti aspetta alla Croce Blu

Prosegue lo spazio dell'Orbassano Notizie dedicato alla Croce Blu di Piossasco, il Canile sanitario che serve i Comuni di Orbassano, Rivoli, Bruino, Volvera

e Beinasco. Il Canile ospita circa ottanta cani e una ventina di gatti, che aspettano di essere adottati. Tra questi c'è ROMEO, bellissimo cucciolone di 10 mesi, esuberante e affettuoso, che deve lasciare la sua famiglia ... Dopo un tira e molla durato quasi sette mesi, infatti, la sua adottante ha deciso di rinunciare a lui per problemi di salute. Per il momento è ancora nella sua attuale casa, a Piossasco, ma è urgentissimo trovare una nuova famiglia che lo accolga per sempre, per evitargli il rientro in canile! È dolce e affettuoso, ma è purtroppo ansioso e agitato perchè non gli è stata data alcuna sicurezza, né è stato educato e disciplinato: ha bisogno di qualcuno che voglia lavorare con lui, con amore e dedizione e voglia diventare il suo punto fermo, la sua certezza. In cambio può dare fedeltà e amore infinito! Per qualsiasi informazione e per adozione, rivolgersi ad Anna (338.7031951) o Gianpaolo (349.5045561) ORARI CANILE: dal martedì al venerdì dalle 9 alle 12 e il sabato e la domenica dalle 11 alle 14. www.adottaun cane.net/piossasco.html. Canile di Piossasco "Croce Blu", superstrada Torino/Pinerolo, tel. 011.9065751.



- ✓ **MECAR** rinnova il modo di proporre i suoi servizi
- ✓ il **MERCATO** dell'auto è cambiato, deve necessariamente cambiare anche il modo di assistere le auto
- ✓ Passa a conoscere la rapidità e la competitività che fa della nostra azienda un modello di riferimento nazionale
- ✓ **MECAR** srl è stata testimonial all'International Autpromotec EDU di Bologna

MECAR[®]
dal 1982 la squadra vincente per la tua auto

Sono in corso le promozioni che rendono più conveniente e meno impegnativo il mantenimento del vostro veicolo

officina Orbassano (TO) - Strada Antica di None, 2/d - Tel. 011 9040928
carrozzeria Beinasco (TO) - Strada Antica di None, 7-9 - Tel. 011 3498208

www.mecar.biz

SEREC S.N.C.

www.serecserramenti.it

Strada Carignano 1/D
Bruino (TO)
tel. e fax 011 9048637
cell. 3384084938
e-mail: serec-serramenti@libero.it



fresia
alluminio

planet

- Serramenti in alluminio e alluminio misto legno
- Verande a libro e scorrevoli
- Porte blindate
- Carpenteria in ferro
- Avvolgibili in alluminio, acciaio e PVC

UN AGENTE REALE È SEMPRE CON TE. Chiedigli come proteggere il tuo mondo.

L'Agenzia Reale Mutua di Orbassano ha aperto
l'Ufficio Promotori Finanziari di Banca Reale in
Via San Rocco 1 - 10043 Orbassano (TO)
tel. 011 9002334 - fax 011 9014912

**REALE
MUTUA**
ASSICURAZIONI

Parte del tuo mondo.

STUDIO DENTISTICO dott. Carmine Claudio Di Trani Via Alcide De Gasperi 16 - Orbassano • tel. 011 901895

Il nostro studio è una struttura di dimensioni contenute e di tipo tradizionale che costruisce la propria reputazione instaurando rapporti umani e duraturi nel tempo con i propri pazienti, dove la pubblicità avviene quasi sempre con il passaparola di pazienti soddisfatti. **A prendersi cura di te** sarà il dott. Carmine di Trani, titolare dello studio che all'occorrenza potrà avvalersi della consulenza di specialisti esterni. Il paziente che si presenta presso il nostro studio avrà la possibilità di elaborare su consiglio del medico specialista **la soluzione unica e su misura per la funzionalità e l'estetica del proprio sorriso e dell'intero apparato masticatorio** grazie ad un team composto di professionisti che collaborano in perfetta simbiosi. Ognuni di questi professionisti vi seguirà in modo specialistico nello svolgimento delle attività di odontoiatria conservativa, endodontica, chirurgica, protesica, ortodontica e di prevenzione ed igiene orale.



FA s.p.a.
ORBASSANO - Via Frejus, 63/A - Tel. 011 / 901.18.87 - 901.13.82
Utensileria - Giardinaggio - Ferramenta - Tende
Elettricità - Carte da parati - Illuminazione
Tintometro - Vernici - Colle - Idraulica - Sanitari
Arredo bagno - Bancomat e Carte di Credito
Consegna a domicilio
FA vi ricorda **BRICOLANDO** - Via San F. Di Sales, 44 - CARMAGNOLA (TO) - Tel. 011 / 972.20.82



POMATTO R.
Autospurghi
di Pomatto Romualdo
Strada Rivalta 81 - 10043 Orbassano (TO)
Tel. 011.9002579 - 011.9018591
Fax 011.9020820 - e-mail: pomattor.autospurghi@tin.it

AGENZIA IMMOBILIARE
Vecchio Borgo
di Pinotti Rag. Andrea
INTERMEDIAZIONI
LOCAZIONI - GESTIONE PRIVATI

ORBASSANO AFFITTI
Via Gorizia, appartamento di ingresso, tinello, cucinino, camera, servizio ripostiglio, cantina e box auto. € 420,00
Via Roma, ingresso, tinello, cucinino, due camere, servizio, ripostiglio e cantina. Serramenti esterni nuovi. € 520,00

ORBASSANO VENDITE
Pzza Martiri della Libertà, appartamento di ingresso su cucina, camera, servizio e cantina. Ristrutturato € 115.000,00
Via Montanelli, al piano terra: ingresso living su soggiorno, cucina abitabile, due camere, servizio, cortile, giardino e cantina. In costruzione. € 260.000,00
Via Malosnà, al piano secondo: ingresso, tre camere, soggiorno, cucina, servizi, ripostiglio e cantina. € 180.000,00
Via Alfieri, al primo piano: ingresso, tinello, cucinino, camera servizio, ripostiglio e cantina. Completamente ristrutturato. € 168.000,00
Via Donizzetti, appartamento di ingresso living su soggiorno con angolo cottura, due camere, disimpegno, servizio, cantina e box auto. € 170.000,00.
Vicolo Sacra di San Michele: recente costruzione di ingresso living su soggiorno con angolo cottura, camera, servizio, cantina, giardino e cortile. € 159.000,00

Via Nazario Sauro 2 - 10043 Orbassano (TO)
Tel. 011 9012650 - Fax 011 9020359

Prosegue lo spazio di Orbassano Notizie dedicato alle associazioni e alle realtà culturali e sportive del territorio. In questo numero, si presenta il Coro Polifonico San Giovanni Battista

Accademia Corale San Giovanni Battista di Orbassano

Nato nel 1994 per idea di Alessandra Segato e Don Gabriele Mana con l'intento di animare nello stile polifonico la liturgia solenne, il Coro San Giovanni Battista ha esordito in forma concertistica nel 1996, in un progetto di "Piemonte in Musica" proponendo "Il Gloria (RV 589)" di Antonio Vivaldi con le soliste Silvana Mojsò, Laurretta Brovida e l'orchestra "La Quintadena" diretta da Luciano Folco; una serata che sarà segnalata, dai molti protagonisti del pubblico, come uno degli eventi musicali più rilevanti, allora avvenuti, in Orbassano.

Nel 1998 Luciano Folco diventa il direttore stabile del coro e sente la necessità di dare dal coro stesso maggiore dinamicità al ciclo evolutivo iniziato dal coro proprio in occasione del faticoso successo con il Gloria.

Da tale momento, quindi, ai coristi del San Giovanni Battista, vengono imposte discipline di studio e orientamenti maggiormente professionali quali, a titolo d'esempio:

la lettura musicale (curata dallo stesso direttore, allora già docente presso i Conservatori di Cuneo e Novara, ora titolare della cattedra di Teoria e Solfeggio presso il Conservatorio di Torino e preparatore del coro delle voci bianche del Teatro Regio);

lo studio della vocalità, (curata da Emanuela Marangoni, anche insegnante presso il Seminario Minore)

la ricerca, nello studio e nella formazione del proprio repertorio, d'un percorso musicale il più possibile eterogeneo, cercando di spaziare attraverso i secoli e gli stili che caratterizzano le varie identità del repertorio corale.

L'ingresso di Maurizio Rissone nel ruolo di Maestro Accompagnatore, grazie alla sua personalissima musicalità, determinerà un successivo elemento di stimolo per la crescita interpretativa del coro.

Il coro San Giovanni Battista si è esibito in sedi prestigiose come la Chiesa Gran Madre di Dio di Torino, la Real Chiesa San Lorenzo di Torino, l'Oratorio San Filippo di Torino, La Fruttuaria di San Begnino Canavese, il Santuario di Sant'Ignazio di Lanzo, la Sacra di



San Michele, il Teatro Regio ecc.ecc., e in occasione di festeggiamenti solenni, per rassegne di musica sacra, per l'ostensione della Santa Sindone, per la notte bianca di Torino 2006. Nel 2008 il coro ha partecipato per la prima volta ad un concorso e si è distinto vincendo il Diploma d'Onore al Concorso Internazionale di Musica, dove partecipavano 80 cori provenienti da più nazioni. In stretta collaborazione con l'Associazione Musicale "La Quintadena" il coro San Giovanni Battista in occasione della Pasqua in Musica e del San Giovanni in Musica, avvalendosi della partecipazione di autorevoli realtà musicali piemontesi (vedi Coro del Conservatorio di Torino diretto da Dario Tabbia, Orchestra d'Arpe diretta da Gabriella Bosio ecc.), si è esibito in concerti che hanno esaltato le preziosità artistiche, architettoniche, acustiche, umane, spirituali, della nostra Parrocchia.

L'impegno settimanale è di due giorni così ripartiti:

Martedì: Corsi di Lettura Musicale (Luciano Folco), Vocalità (Emanuela Marangoni), Perfezionamento Tecnico del Repertorio (Maurizio Rissone);

Giovedì: Prove di Concertazione Corale (Luciano Folco\Maurizio Rissone)

L'organico raccoglie fasce d'età e culturali estremamente eterogenee.

Chi fosse interessato a partecipare alle attività corali può contattare Anelli Rosanna al n. 3332883297 e-mail: anellirosanna@virgilio.it

San Luigi Gonzaga: la Dott.ssa Cinzia Tudini nuovo Commissario

Dal mese di Ottobre il Commissario dall'Azienda Ospedaliero Universitaria San Luigi, il Dott. Sergio Morgagni, ha lasciato la guida dell'Ospedale di Orbassano per assumere un incarico prestigioso quale quello di Direttore Generale della Sanità piemontese.

Lo ha sostituito Cinzia Tudini, già direttore amministrativo.

La Dott.ssa Cinzia Tudini dovrà quindi accompagnare il San Luigi verso il suo destino di guida di tutti gli ospedali della zona come previsto nel processo di riorganizzazione della sanità regionale.

Una nota particolare è rappresentata dal fatto che è il primo direttore donna nella storia dell'ospedale ed una delle rare figure femminile nel panorama dei manager delle aziende piemontesi.

Il nuovo commissario intende porsi in un'ottica di continuità con l'opera svolta dal dott. Morgagni:

"In questi mesi – spiega – abbiamo cercato di incidere sulla riduzione dei consumi e sul bilancio dell'azienda mediante una lotta agli sprechi attraverso la riorganizzazione dei servizi, Abbiamo rivisto alcuni contratti, sono stati eliminati i doppioni e ricalibrato i costi dei contratti in essere".

Il futuro del San Luigi sarà quello di ospedale di eccellenza, senza mai dimenticare l'utenza.

"Potenziare il San Luigi – spiega la neo commissaria – significa dare servizi migliori per il territorio, senza mai dimenticare gli ospedali più piccoli, ma lavorando in rete ed in modo sinergico per garantire una risposta efficace con un sistema efficiente. Per farlo è utile conservare, anzi sviluppare la strada del dialogo con gli enti locali ed i comuni in particolare, in quanto fondamentali interpreti dei bisogni dei loro cittadini".

"Per la seconda volta, la mia vita professionale si è incrociata con quella del San Luigi – dichiara Sergio Morgagni -. Evidentemente qualcosa unisce le nostre strade e continuerà ad unirle, anche dalla mia nuova sede di lavoro alla Direzione Regionale dell'Assessorato alla Sanità. Sappiate che il San Luigi sarà sempre nei miei pensieri e che sarà mia cura seguirne l'evol-

zione come punto di riferimento, ormai consolidato e qualificato, della Sanità piemontese.

Ringrazio tutti per l'esperienza che ho potuto maturare nel periodo trascorso con voi. Ho imparato molto, sia dal punto di vista professionale, sia da quello dei rapporti interpersonali.

Ringrazio, in particolare, il Preside, Prof. Furlan, grazie al quale è stato possibile realizzare un ottimo esempio di fattiva collaborazione tra Università e Servizio sanitario regionale ed il Sindaco di Orbassano, Eugenio Gambetta che, con l'intera Amministrazione Comunale, ha saputo supportare così efficacemente lo sviluppo del San Luigi.

Un apprezzamento per l'impegno e per la professionalità, non solo di tutti i Dirigenti con i quali ho potuto lavorare fianco a fianco, ma anche degli operatori (sanitari, tecnici, amministrativi) con i quali, direttamente o indirettamente, ho avuto modo di rapportarmi.

Sono convinto che continuerete a far bene.

Un saluto ed un augurio di buona fortuna a tutti voi."



Il Piano Socio - Sanitario e il San Luigi

Si svolgerà **lunedì 19 dicembre 2011 alle ore 20,30 presso la Sala Teatro S. Pertini di Orbassano**, via dei Mulini 1, l'incontro "Il Piano Socio - Sanitario e il San Luigi".

Un'importante serata dedicata ai temi della Sanità, un'occasione per approfondire i dettagli del **nuovo Piano Socio Sanitario Regionale** partendo dall'eccellenza presente sul territorio di Orbassano, Azienda Ospedaliero Universitaria San Luigi Gonzaga.

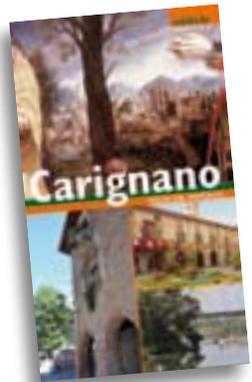
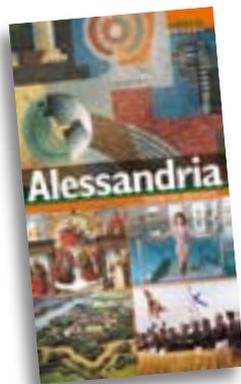
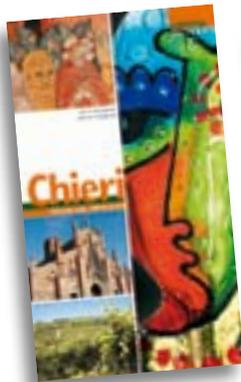
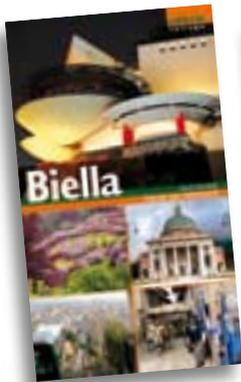
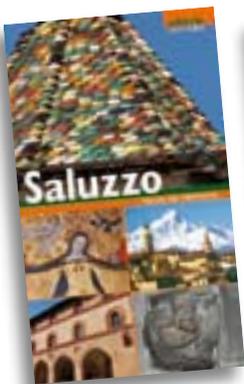
All'incontro prenderanno parte: l'Assessore alla Sanità della Regione Piemonte, **Paolo Monferino**; il Direttore del Settore Sanità della Regione Piemonte, **Sergio Morgagni**; il Preside della Facoltà di Medicina e Chirurgia

San Luigi Gonzaga, **Pier Maria Furlan**; il Commissario f.f. A.O.U. San Luigi Gonzaga, **Cinzia Tudini**; il Sindaco della Città di Orbassano, **Eugenio Gambetta**.

Un'anteprima della serata si terrà inoltre alle ore 18,00 presso l'Azienda Ospedaliero Universitaria San Luigi, con l'apertura del **nuovo Hospice**, un servizio importante che va ad aggiungersi all'attuale offerta sanitaria. Il 19 dicembre sarà quindi il momento per fare il punto sulla riorganizzazione della Sanità sul territorio orbassanese, con una particolare attenzione agli aspetti che vedranno protagonista l'Azienda Ospedaliero Universitaria San Luigi Gonzaga.



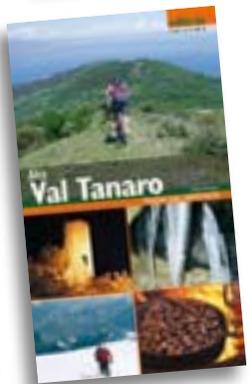
Saluzzo, Museo Civico Casa Cavassa,
Sala V, Madonna di Misericordia,
Hans Clemer 1499-1500, particolare.



editris

TESORI DEL PIEMONTE

Le guide turistiche per scoprire,
conoscere e apprezzare
i tesori della nostra regione



ASL To3: al servizio dei cittadini Ricordiamo all'utenza che È POSSIBILE PRENOTARE VISITE ED ESAMI (NO ESAMI SANGUE, MATERIALE BIOLOGICO)

1 Presso le seguenti FARMACIE del DISTRETTO:

FARMACIA ACCADEMIA	L.go Torino, 9	BEINASCO (FORNACI)
FARMACIA BORGHESIO	Via Cavour, 45	BEINASCO
FARMACIA COMUNALE 2	Via Monte Grappa, 3/2	ORBASSANO
FARMACIA DEMICHELIS	Via I Maggio, 73/75	RIVALTA
FARMACIA GAZZOLO	Via Pinerolo, 12	PIOSSASCO
FARMACIA MOTTI	Via Roma, 15	BRUINO
FARMACIA POPOLARE	Piazzetta Dei Filatoi, 4	ORBASSANO
FARMACIA ROGGERO	Via Torino, 31/6	PIOSSASCO
FARMACIA RUGGIERO	Via Giaveno, 54/17	RIVALTA (GERBOLE)
FARMACIA SAN GIUSEPPE	Piazza Umberto I, 10	ORBASSANO
FARMACIA SAN VITTORE	P.zza Martiri della Libertà, 7/5	RIVALTA
FARMACIA SINISI	Via Ponsati, 49	VOLVERA

**2 Utilizzando il NUMERO VERDE 840.705007 (da numero fisso)
oppure 011/5160666 (da cellulare) - Dal lunedì al venerdì 8.30 - 16.30**

» Si comunica che il Servizio "Spazio Giovani" si trasferirà il 15/12/2011 da Via della Bassa 57, presso la nuova sede situata in Strada Rivalta, 14 (lato cortile interno INPS piano terra) ad Orbassano. Il Servizio manterrà gli stessi orari di apertura: Lunedì e Giovedì dalle ore 14 alle ore 17.30 · Tel. 011/9032176. L'attività del Servizio "Spazio Giovani" riprenderà regolarmente a partire da Giovedì 22 Dicembre 2011

STUDIO COSTANTINO

Riceviamo su appuntamento
al num. 3382226673

Visita il nostro sito:
www.studioantonellacostantino.eu

Hai avuto un incidente automobilistico?
Vuoi ottenere il giusto risarcimento?
Pensiamo a tutto noi senza anticipo di spese.



studio.antonellacostantino@gmail.com - **338/2226673** - Orbassano, via C. Battisti 8/a

*ringraziamo tutti coloro che hanno
aderito alle inserzioni su questo
periodico e auguriamo*

liete feste

editris

Azienda speciale San Giuseppe

Gli appuntamenti con gli Ospiti della Residenza

Si è svolto il 26 ottobre un evento molto atteso da tutti gli ospiti della Residenza Sanitaria per Anziani "San Giuseppe" di Orbassano. È infatti stata di scena la "Castagnata" che ha coinvolto tutti gli ospiti della struttura e che ha allietato il pomeriggio con un momento di festa, insieme a tutto il personale, ai volontari delle associazioni San Vincenzo, AVULSS ed agli Alpini di Orbassano.

Sono stati proprio gli Alpini, spesso al fianco della Residenza "San Giuseppe" in attività di animazione e sostegno, a curare la preparazione delle castagne.

La castagnata è uno dei tanti eventi di animazione che vengono proposti, nel corso dell'anno, dalla Residenza Sanitaria per Anziani "San Giuseppe",

con l'obiettivo di creare un ricco calendario di attività per tutti gli ospiti. Nel solo mese di ottobre sono state realizzate numerose iniziative, dalla lettura dei libri in struttura, alla proiezione di film, alle feste di compleanno, ai pomeriggi di musica dal vivo oltre ad una piacevole serata organizzata in pizzeria con alcuni Ospiti. È inoltre stato festeggiato il 101° compleanno di un Ospite.



alla salute degli Ospiti. Si ringrazia il CLUB per la sensibilità.

È in corso la realizzazione del sito WEB dell'Azienda Speciale San Giuseppe che fornirà tutte le informazioni sui servizi forniti dalla struttura.

Proseguono i corsi di formazione dedicati al personale dell'Azienda atti a migliorare il livello di professionalità (malattie degenerative nell'Anziano, relazioni comunicative con i familiari).

Novità dalle Farmacie comunali

Le Farmacie Comunali hanno deciso di non far gravare sui prezzi l'aumento dell'aliquota Iva al 21%.

La Farmacia Comunale di via Montegrappa ha da poco ultimato la redistribuzione degli spazi di vendita grazie all'acquisto di nuovi arredi.

È stato installato inoltre un impianto di videosorveglianza.

È in corso presso le farmacie comunali, su appuntamento, la



La struttura residenziale è consapevole che grazie a questi momenti gli Ospiti possono trascorrere dei piacevoli pomeriggi e crede molto nelle attività di animazione perché sono delle importanti occasioni socializzanti e cercherà, quindi, d'incrementare ogni anno queste proposte. Un ringraziamento va agli Alpini e a tutti i volontari che seguono sempre da vicino questa realtà.

Notizie dall'Azienda

Presso la struttura, si è svolto un check uditivo patrocinato dai LIONS CLUB di Orbassano, come valido aiuto



campagna di vaccinazione anti-influenzale. Inoltre è possibile richiedere un servizio infermieristico domiciliare.

Per altre novità e nuovi esami rivolgersi direttamente ai farmacisti.

Farmacie comunali: conoscere e curare il bruciore di stomaco

Il bruciore di stomaco è il sintomo principale di uno squilibrio a livello della mucosa gastroduodenale tra fattori aggressivi (acidità gastrica) e fattori difensivi, e gioca un ruolo importante nell'insorgere di alcune patologie acido-correlate come la dispepsia, il reflusso gastroesofageo, la gastrite e l'ulcera.

Agenti endogeni aggressivi come l'acido cloridrico (basso pH gastrico) e la pepsina (un enzima preposto alla digestione delle proteine), avrebbero un'azione lesiva sulla parete gastrica se non intervenissero meccanismi di difesa e di riparo, che prendono il nome di barriera mucosale gastrica. Il muco costituisce una barriera fisica, mentre lo strato sottostante di bicarbonato rappresenta una barriera chimica capace di neutralizzare l'acido che arriva in prossimità della mucosa, contrastando la possibile comparsa di acidità di stomaco.

Una corretta vascolarizzazione della mucosa e la produzione di sostanze ad azione protettiva, come le prostaglandine, svolgono un ruolo di fondamentale importanza nella barriera mucosale.

Fattori esogeni come l'utilizzo di farmaci (aspirina e antinfiammatori non steroidei), lo stress, un'alimentazione scorretta, l'assunzione di alcool o l'infezione di *Helicobacter pylori*, possono causare un'eccessiva produzione di acido gastrico (iperacidità gastrica) o una minor efficienza dei meccanismi di difesa, con conseguente sbilanciamento tra fattori aggressivi e fattori difensivi.

Lo sbilanciamento con aumento dei fattori aggressivi (iperacidità) determina un danno mucosale caratterizzato inizialmente dall'istaurarsi di un processo infiammatorio (gastrite, esofagite) sino alla possibile erosione e ulcerazione della mucosa (ulcera peptica) in funzione della durata e intensità dell'aggressione.

Il sintomo più importante e frequente che si manifesta in presenza di un danno mucosale è il bruciore o acidità di stomaco. La sensazione di bruciore determinata dall'acidità di stomaco si accompagna a dolore con crampi, rigurgito e aerofagia. La digestione risulta difficile e non di rado compaiono eruttazioni, borborigmi (gorgoglii addominali a causa di spostamenti di gas e liquidi intestinali), flatulenza, malessere generale.

I sintomi compaiono tipicamente dopo il pasto e durante la notte, si ha una digestione incompleta con senso di pesantezza, sonnolenza, nausea. Si può inizialmente affrontare il problema modificando l'alimentazione, mangiando meno ma più volte al giorno, facilitando la digestione con una passeggiata dopo il pasto.

La diagnosi deve comunque essere effettuata dal medico che in funzione del quadro clinico valuterà le più attendibili indagini diagnostiche, come per esempio la ricerca di *H. pylori*, l'esame radiologico e l'esame endoscopico con relativa biopsia.

I farmaci maggiormente utilizzati nel bruciore di stomaco sono quelli in grado di ridurre l'acidità del succo gastrico attraverso due principali meccanismi:

- La neutralizzazione dell'acido gastrico in eccesso > antiacidi
- L'azione inibente la secrezione acida gastrica > antisecretori

Questi farmaci sono efficaci anche nel trattamento di reflusso gastroesofageo e gastroduodenale poiché l'alcalinizzazione (aumento del pH) del succo gastrico previene l'irritazione della mucosa esofagea e duodenale. L'effetto degli antiacidi è in genere di breve durata, mentre gli antisecretori hanno un'azione più prolungata e sono più indicati per cure a lungo termine.

Gli antiacidi vanno assunti dai 20 ai 60 minuti dopo i pasti e prima di coricarsi, gli antisecretori di solito al mattino. Chi soffre di bruciore di stomaco, oltre a utilizzare prodotti specifici per contrastare i sintomi, dovrebbe seguire una dieta che riduca la secrezione acida dello stomaco e che eviti un'eccessiva distensione meccanica della parete gastrica. Gli alimenti consigliati sono: pane ben cotto e derivati (crackers, grissini, fette biscottate, biscotti secchi, pasta), riso, semolino, cereali, tapioca, minestre leggere e con brodo di verdura, latte fresco ad alta digeribilità; formaggi freschi non fermentati, uova (ma non fritte o al tegamino), verdure cotte, frutta cotta e frutta fresca, tè leggero, caffè d'orzo, camomilla, acqua non gassata, tisane, succhi non acidi, zucchero non raffinato, carne bianca, pesce magro. Alimenti da evitare sono invece: pane fresco con mollica e poco cotto, farine integrali o di segale, legumi interi (i legumi ben cotti e passati, a volte, sono ben tollerati), latte concentrato e latte freddo; formaggi fermentati e piccanti, antipasti, stuzzichini, insaccati, carni e pesci grassi, verdura cruda (soprattutto i pomodori), tutta la frutta secca ed essiccata; tutta la frutta con i semi, acerba o poco matura, vino puro, birra, tutte le bevande gassate, tè e caffè concentrati (soprattutto se a stomaco vuoto), liquori e super alcolici; tutte le bevande ghiacciate e quelle troppo calde; i succhi di frutta acidi, dolci fritti, farciti, di pasta sfoglia, con crema, cacao, cioccolato; gelati e sorbetti, spezie piccanti e aceto.

Alcuni consigli utili: masticare il cibo con cura e lentamente, evitare pasti abbondanti e troppo distanziati tra loro o troppo frequenti (l'ideale sarebbero i classici 3 pasti quotidiani), utilizzare tecniche di cottura leggere, come il forno, la griglia, il vapore, il microonde, la lessatura, il cartoccio, che permettono la cottura dell'alimento con un minimo utilizzo di grassi per il condimento, evitare i cibi fritti, gli arrostiti, le cotture prolungate e le salse, soprattutto se grasse o piccanti, limitare i cibi molto speziati, fermentati, conservati, in scatola, affumicati o essiccati, aggiungere i condimenti soltanto a fine cottura, evitare bevande fredde e troppo calde, fumo, caffè, tè e superalcolici.

Infine i farmaci antiacidi sono farmaci di automedicazione, si possono acquistare in farmacia senza la prescrizione medica, ma è opportuno sempre seguire il parere del farmacista.

Per qualunque informazione contattare Farmacia Comunale2 (via Montegrappa 3/2 Orbassano tel 019012349) e Farmacia Comunale1 (via San Rocco 11b Orbassano tel 0119011261).

Novità d@lla tua Biblioteca

E LESSERO TUTTI FELICI E CONTENTI (10° ed.): le letture animate per i bambini dai sei mesi ai sei anni circa riprendono in Teatro. Questi gli appuntamenti, sempre il sabato alle ore 10,30 dove non diversamente indicato:

Venerdì 6 gennaio 2012

(Festa della Befana, in Biblioteca, ore 14-18.30)

14 gennaio 2012

28 gennaio 2012

11 febbraio 2012

25 febbraio 2012

10 marzo 2012

24 marzo 2012

FESTA DELLA BEFANA 2011

Venerdì 6 gennaio 2012 si terrà in Biblioteca (via Mulini 1) la FESTA DELLA BEFANA 2012 (dalle ore 14 alle ore 18,30).

La biblioteca sarà aperta esponendo le sue novità librarie per bambini e ragazzi e proponendo le letture animate dell'Associazione Teatrulla (dalle ore 15.30). I bambini riceveranno un regalino dalla Befana!

MEDICINE ALTERNATIVE IN BIBLIOTECA: VIAGGIO ALLA SCOPERTA DEL BEN-ESSERE.

LA KINESIOLOGIA

Venerdì 13 gennaio 2012 - Teatro S. Pertini, via Mulini 1, ore 21

Venerdì 13 gennaio, organizzato dalla Biblioteca Civica e dal Sistema Bibliotecario SBAM Ovest, si terrà l'incontro con lo specialista Fausto Nicolli sulla kinesiologia.

Il nome Kinesiologia deriva dal greco e significa kinesis = movimento più logos = scienza; da qui il significato di "studio del movimento". Si tratta di una disciplina olistica che consente, mediante semplici test muscolari, di ottenere informazioni sullo stato di equilibrio dell'individuo a livello fisico/strutturale, mentale/emotivo e biochimico/nutrizionale.

Fausto Nicolli è osteopata e ha conseguito il master in Osteopatia a Lione. Diplomato in Italia, Francia e Germania come Naturopata - Heilpraktiker, è inoltre diplomato in Massofisioterapia, in Kine-

siologia, Touch for Health, Riflessoterapie e Arti Marziali Interne.

Dal 1996 insegna tecniche corporee e principalmente Kinesiologia Tradizionale (metodo da lui creato) e Riflessologia Plantare. Nel corso del 2010 ha pubblicato i libri "Il corpo ci parla. Salute e benessere con la kinesiologia tradizionale" e "Il cammino del benessere: manuale di riflessologia energetica del piede".

LIBRI SU APPUNTAMENTO: consegna a domicilio dei volumi desiderati per chi non potesse recarsi personalmente in biblioteca.

Il Servizio civico anziani di Orbassano ha offerto la collaborazione dei suoi volontari per consegnare i libri ai cittadini che non possono recarsi in biblioteca. Il servizio è completamente gratuito ed è sufficiente telefonare in biblioteca (011 9036286) per comunicare i volumi desiderati e concordare le modalità della consegna. I volontari sono tutti muniti di tesserino del Comune di Orbassano e si recano a domicilio solo su richiesta e solo su appuntamento.

Si possono avvalere del servizio anche i cittadini che non siano ancora iscritti alla biblioteca. L'iscrizione sarà fatta telefonicamente e il volontario consegnerà loro la tessera in occasione della sua prima consegna. Si ricorda che la biblioteca possiede anche libri stampati a grandi caratteri per chi ha problemi di vista, audiolibri (cd su cui è registrata la lettura integrale del romanzo) e dvd di film e documentari.

**Per informazioni: tel. 011.9036286;
biblioteca@comune.orbassano.to.it**



Prosegue lo spazio dell'Orbassano Notizie riservato al Consiglio comunale e alle sue attività. In questo numero daremo alcuni riscontri riguardo i principali risultati conseguiti dal Consiglio comunale e dalle singole Commissioni consiliari in questo anno di amministrazione. In questa pagina troverete infatti indicazioni su numero di sedute effettuate e delibere approvate, in un'ottica di sempre maggiore trasparenza del nostro operato verso i cittadini orbassanesi. Vogliamo infatti dare conto, in modo semplice, dell'attività del Comune, dei lavori svolti dai consiglieri, delle scelte fatte e degli atti approvati. Vi ricordo che sono a vostra disposizione per approfondire questioni di interesse collettivo o per chiarire tematiche legate al Consiglio Comunale.

Il Presidente del Consiglio Comunale

Elena Masante

Il funzionamento del Consiglio Comunale, nel quadro dei principi stabiliti dalla Legge è disciplinato da apposito Regolamento approvato a maggioranza assoluta dal Consiglio stesso. Riportiamo la composizione del Consiglio comunale della Città di Orbassano.

Il Popolo della Libertà:

Beretta Sergio (Capogruppo), Baravalle Andrea Mario, Guglielmi Paolo, Maglione Saverio, Marseglia Bruno, Masante Elena, Mussetto Valter, Rio Antonio

Obiettivo Orbassano per Gambetta:

Mastroianni Franco Gabriele (Capogruppo)

Lega Nord:

Gallino Piero, Serra Daniele

Partito Democratico:

Gobbi Stefano (Capogruppo), Mango Michele, Manzone Giuseppe, Vassalotti Maria

Gruppo Sociale Indipendenti:

Raso Giuseppe (Capogruppo)

Gruppo Misto:

Labella Ettore (Capogruppo)

Verso il PD:

Salerno Roberto (capogruppo), Ferrara Maria, Mensa Desiré

Durante l'anno di Amministrazione 2011 (dati al 5 dicembre 2011) il Consiglio comunale ha effettuato 13 sedute e ha approvato 67 delibere.

Le Commissioni consiliari

Le Commissioni Consiliari, come già spiegato nei precedenti numeri di Orbassano Notizie, sono previste dallo Statuto e istituite con il Regolamento del Consiglio che ne disciplina il loro funzionamento. Attualmente sono previste sei commissioni, presiedute dai seguenti consiglieri:

Commissione servizi

Presidente Piero Gallino

Commissione bilancio e organizzazione comunale

Presidente Giuseppe Raso

Commissione attività economiche

Presidente Maria Ferrara

Commissione territorio

Presidente Paolo Guglielmi

Commissione statuto

Presidente Eugenio Gambetta

Commissione pari opportunità

Presidente Elena Masante

Commissione conferenza capigruppo

Presidente Elena Masante

Riportiamo qui di seguito il numero delle sedute effettuate da ciascuna Commissione consiliare nell'anno di attività 2011 (dati al 5 dicembre 2011).

Commissione Servizi: 8

Commissione Bilancio e organizzazione comunale: 11

Commissione Attività Economiche: 2

Commissione Territorio: 13

Commissione Pari Opportunità: 1

Conferenza Capigruppo: 9

Totale: 44



La Presidente del Consiglio Comunale, Elena Masante, riceve i cittadini su appuntamento.

È possibile contattare la Segreteria del Sindaco al numero 011.903.62.14 oppure via mail all'indirizzo: segreteriasindaco@comune.orbassano.to.it

GRUPPO CONSILIARE POPOLO DELLA LIBERTÀ



In questi giorni gli italiani hanno appurato alcune amare verità.

Ormai è assodato che come sistema paese siamo messi proprio male, ma siamo anche in buona compagnia. Se l'Italia piange, Francia e Germania non ridono più.

La tenuta del sistema economico dell'intera area euro è in bilico. È notizia di questi giorni che una delle maggiori agenzie di rating

mondiale ha messo 15 paesi eurozona, Germania e Francia compresi, sotto osservazione, come a dire che, non solo noi, ma tutta l'Europa è a rischio recessione.

L'altra amara verità che stiamo a poco a poco comprendendo è che ci aspettano mesi di duri sacrifici, spalmati su tutti i livelli della società.

Terza constatazione è stata che tutto il male non era addebitabile al signor B ed alla sua coalizione di governo e che l'antiberlusconismo della sinistra e le divisioni politiche esasperate hanno solo condotto all'immobilismo dell'azione di governo.

E adesso la patata bollente di trovare soluzioni alla crisi è passata nella mani del tecnocrate Monti e dei suoi ministri tecnici che ci hanno preparato una manovra di lacrime e sangue.

In questo momento emergenziale la politica non può far altro che mettersi in disparte, proporre limitati correttivi alla manovra in

sede di vaglio parlamentare, e sperare che Monti & Co confezionino la formula magica in grado di salvare il Paese, riportando però l'economia verso logiche di sviluppo.

Il paese necessita di riforme che solo un governo tecnico può attuare: si poteva davvero pensare che un governo di centrodestra potesse attuare interventi indispensabili come mettere mano alla riforma delle pensioni, o a realizzare radicali tagli della spesa pubblica, senza un sollevamento delle piazze?

Di certo per il momento ci sono solo i sacrifici che dovremo sopportare e che saranno a carico non solo dei più deboli, ma anche dei ceti medi della popolazione.

La strenna natalizia ci giunge anche dai vertici del Vaticano.

Il cardinal Bertone, commentando la manovra, ci ha detto che "I sacrifici fanno parte della vita": ne siamo tutti consapevoli, oggi come non mai.

Quest'anno sotto l'albero di natale ci aspettano pochi doni, ma tra questi due non dovrebbero mancare: la speranza che il prezzo di tante rinunce sia ricompensato dall'uscita da questo tunnel, ed una ottimistica fiducia nell'opera di un Governo che sappia riportare in Italia una reale crescita economica.

Per il momento, noi del PdL orbassanese non possiamo far altro che fare a tutti gli orbassanesi i migliori auguri di buon 2012... mai come quest'anno ne abbiamo bisogno!

Gruppo Consiliare Popolo della Libertà

GRUPPO CONSILIARE LEGA NORD



Cari concittadini, vogliamo cominciare questo comunicato di Orbassano notizie ringraziando la protezione Civile di Orbassano per la tempestività nel far fronte all'emergenza meteorologica avvenuta nello scorso autunno, soprattutto nella zona del S. Luigi.

In particolare vogliamo sottolineare due iniziative promosse da quest'amministrazione, con il supporto della LEGA NORD. La prima è il "NATALE SOLIDALE": in un momento di crisi come questo è un segnale importante quello dell'amministrazione che vuole andare incontro alle famiglie meno abbienti, ed allo stesso tempo cercare di andare incontro anche ai commercianti locali, i quali stanno

vivendo uno straordinario momento di difficoltà. L'altra iniziativa presa in carico da questa amministrazione che merita di essere sottolineata è l'aver riproposto dopo alcuni anni di inattività l'iniziativa "Facciamo sport a scuola", promossa dal nostro assessore allo sport Nava: questa iniziativa porterà allo svolgimento all'interno delle scuole di circa 600 ore di sport realizzate dalle associazioni sportive di Orbassano ed interamente finanziata dal Comune. Questa iniziativa è prova della sensibilità dell'amministrazione nei confronti dello sport ed anche della scuola, in quanto sono stati gli stessi istituti scolastici a poter scegliere senza alcuna limitazione la quantità e la tipologia delle attività da svolgere.

Gruppo Consiliare Lega Nord

GRUPPO CONSILIARE OBIETTIVO ORBASSANO



Amici Orbassanesi, in questa fase delicata della politica dobbiamo ritrovare i veri valori che hanno sempre contraddistinto questa nostra grande Nazione che è l'Italia! L'Italia sempre nella storia, nei momenti di reale difficoltà, ha saputo con tutti i suoi uomini fare quadrato e identificare come obiettivo comune la risoluzione dei problemi.

E' inevitabile che in un momento complesso si incontrino occasioni così difficili nel superare le ideologie che ci dividono, ma è nostro dovere, di tutte le forze politiche che rappresentano i cittadini, trovare le soluzioni che vadano incontro alle esigenze della popolazione.

Noi della maggioranza siamo ben consci dell'impatto che la crisi economica ha avuto nei confronti dei cittadini di Orbassano, e sappiamo che il nostro obiettivo, per quanto effimero e superficiale se raffrontato con i grandi paesi, possa essere di scarso impatto nella società. Il nostro unico intento è, per quanto ci compete, mantenere inalterati i costi con gli stessi servizi, cosa che può sembrare norma-

le ma che in realtà richiede un grande sforzo di energie e idee, che a volte possono anche non essere comprese. Siamo in un'epoca storica senza precedenti dove la crisi economica e sociale hanno cambiato il nostro modo di vivere, e le cose che davamo per scontato potrebbero non durare. È qui che la vera politica entra in ballo, le persone che credono nei valori della pace e della democrazia devono superare gli ostacoli stupidi e inutili delle rispettive ideologie: nella maggioranza come nell'opposizione ci sono persone che credono che gli interessi della nostra città vadano oltre queste ideologie. Il nostro Sindaco Gambetta e gli amici dell'opposizione sono persone affidabili e competenti che hanno solo a cuore gli interessi del paese: proviamo a dare una possibilità a tutti noi di dimostrarlo e se alla fine dovessimo risultare vincenti il nostro sforzo non sarà ricordato solo come un'iniziativa estemporanea ma come un'azione con la quale tutti insieme Noi, con un'unica voce, abbiamo superato i pregiudizi e i rancori, perché tutti facciamo parte della stessa nazione e siamo tutti orgogliosamente Italiani.

Gruppo Consiliare Obiettivo Orbassano "Lista Civica"

GRUPPO CONSILIARE PARTITO DEMOCRATICO



Sic transit gloria mundi Abbiamo la fortuna di scrivere questo intervento su Orbassano Notizie nelle settimane seguenti alle dimissioni di Silvio Berlusconi e alla formazione del Governo di emergenza nazionale fortemente voluto dal Presidente della Repubblica, Giorgio Napolitano, e guidato da Mario Monti.

Nelle ore successive alla caduta del Governo di centro-destra il popolo delle reti informatiche ha invaso le proprie pagine con parole di speranza e impegno. Soprattutto campeggiava un ritornello: MAI PIÙ! Mai più figuracce del Governo, mai più fantomatiche nipoti di Mubarak, mai più corna nelle foto dei Capi di Stato, mai più politici che si fanno consigliare da faccendieri, mai più inusitate richieste di secessione, mai più "dito medio" alle domande dei giornalisti, mai più bunga bunga come sport nazionale, mai più ministri indagati per associazione mafiosa. Dicevamo parole di speranza e di impegno perché pensiamo che in questa situazione economica e istituzionale, così difficile e delicata, siano necessarie sia la competenza e la serietà portate dai nuovi ministri per trovare soluzioni ai problemi del paese, sia l'impegno dei cittadini e della società per fare in modo che i parlamentari lavorino esclusivamente per il Bene Comune.

Il Governo Monti è partito con il piede giusto: restringendo il numero dei ministri, inserendo due nuovi Ministri dal grande significato sociale, il Ministro alla Coesione Territoriale e quello delegato alla Cooperazione Internazionale. Questo è un chiaro messaggio della volontà di occuparsi di tutte le Regioni e di adoperarsi affinché tra il Nord e il Sud del mondo finisca lo sfruttamento e prosegua al contrario la collaborazione tra paesi in via di sviluppo. Registriamo il segnale innovativo di aver incontrato le rappresentanze dei giovani e delle donne, due parti fondamentali della società che possono dare un contributo determinante per il rinnovamento dell'Italia. Il Partito Democratico ha sostenuto senza esitazioni la nascita di questa nuova fase e sarà impegnato per quella RICOSTRUZIONE economica, morale e sociale che è condizione indispensabile perché si possa ripartire, ridando credibilità e fiducia a noi e al mondo.

Questo è ciò che ci aspettiamo da una grande democrazia quale era e come sarà l'Italia: una DEMOCRAZIA fondata su LAVORO, LEGALITÀ ed EQUITÀ. Questo è il messaggio, di SPERANZA e IMPEGNO, che vogliamo donare e perseguire per tutti i cittadini di Orbassano affinché anche nella nostra realtà si realizzi quel cambiamento, agognato da molti, necessario per un futuro migliore. Auguriamo a tutti un sereno Natale e un felice e positivo 2012!

Gruppo Consiliare Partito Democratico

GRUPPO
CONSILIARE
MISTO

Cari concittadini, mi è d'obbligo l'apertura di questo articolo nel ricordare le vittime delle esondazioni nel messinese e in Liguria (Cinque Terre e Genova); Genova mi ha portato a fare riflessioni sull'impegno generoso e volontario anche di ragazzi e i giovani universitari che si sono riversati nel tessuto cittadino genovese martoriato senza un intrappamento ma in forza del proprio sentimento di generosità.

Questa riflessione, fra i tanti, l'ho fatta con il consigliere del gruppo Sociale Indipendente area socialista Pino Raso, infatti ci ha colpito lo spontaneismo dei 600 e più giovani (universitari e non) che hanno lavorato nel fango di Genova, tanto da

meritarsi il titolo "angeli del fango", e il mondo del volontariato ha avuto un martire, in fatti il nostro Presidente della Repubblica lo ha insignito con l'onorificenza della medaglia d'oro alla memoria. Un altro argomento di cui si è parlato (e credo che se ne parlerà ancora) è l'acquisto della casa in montagna al Pian della Mussa che la nostra amministrazione sta portando avanti, gli immobili in oggetto avranno come impegni di gestione (il Sindaco lo ha esposto in una commissione territorio e poi in vari articoli di stampa) il CAI Orbassanese e la nostra parrocchia.

Chiudo il presente articolo, essendo in prossimità delle feste natalizie, auguri a tutti Buon Natale e buon anno nuovo.

Gruppo Consiliare Misto (Aderente A.P.I.)

GRUPPO CONSILIARE SOCIALE INDIPENDENTE

GRUPPO
CONSILIARE
SOCIALE
INDIPENDENTE

Dopo un'attenta riflessione con il Consigliere dell'API Ettore Labella, è emerso un pensiero comune che è giusto divulgare.

Voglio esprimere un grazie ai 600 volontari di Genova che si sono adoperati per il bene della città (dopo le catastrofi di questi giorni), volontari in parte organizzati perché appartenenti ad associazioni di volontariato e altri invece improvvisati, come gli studenti, i tifosi delle squadre di Genova,

ecc ecc.

Un grazie, anche nel nostro territorio, lo dobbiamo dire ai volontari tutti, ma in particolare a quelli della Protezione Civile Orbassanese. Volontari che si sono adoperati con impegno a ripulire strade, bialere ecc. da acqua e fango per rendere accessibili le strade dai mezzi di soccorso (soprattutto quelle dell'ospedale San Luigi). A Orbassano abbiamo anche noi i nostri angeli, dovrebbero ricordarselo un po' tutti, ed apprezzare il loro lavoro sempre.

Mi farebbe piacere attivare progetti di prevenzione per i nostri cittadini, a costi molto ridotti, ma a volte questi sono resi irrealizzabili dalla burocrazia e dalla spesa, anche se minima (vedi progetto Strade Sicure, che prevedeva la programmazione di quattro serate organizzate con il comune di None: a breve verrà portata avanti un'altra serata sempre nel Comune di None). Speriamo che anche Orbassano possa fare la sua parte in tutto e per tutto.

Come non citare due operazioni immobiliari che avrebbero un suo riscontro sia politico che sociale verso i nostri cittadini, che però necessitano

di un'attenta analisi di carattere economico. Partiamo dalla casa di Pian della Mussa (destinata ai giovani e non solo in periodi diversi dell'anno): prima di acquisire ciò, sarebbe bene effettuare dei controlli sulle spese di gestione, sulla manutenzione dell'immobile, quindi un'attenta perizia, e non mi dispiacerebbe effettuare una visita guidata con i componenti della Commissione Servizi, Territorio e Bilancio. Solo dopo queste operazioni e analisi ognuno potrà esprimere il proprio parere politico.

Altro progetto riguarda l'ampliamento della nuova piscina, che vedrebbe la creazione di una nuova vasca, con la spiacevole decurtazione (a mio avviso) della creazione del palazzetto, con ulteriore allungamento della convenzione da 20 a 30 anni. In merito a questo, occorre un'attenta, anzi attentissima riflessione. Poi ognuno nella sede politica esprimerà il suo giudizio (voto) nell'interesse di tutti i cittadini.

Non manca una riflessione sul nuovo Governo Tecnico (Monti), visto che quello politico non ha voluto o saputo prendere decisioni anche impopolari. Parliamo del nuovo conto che ci attende: ICI, IMU e altre nuove tasse, innalzamento dell'età pensionabile: grazie, grazie tante perché chi pagherà sono e saranno sempre i soliti. La speranza è che paghino tutti una volta tanto.

Comunque io come promesso mi opporrò a qualsiasi aumento di tasse comunali o riduzioni di servizi per i nostri cittadini. Sono e sarò sempre dalla vostra parte. Grazie.

Auguri a tutti i cittadini, alle Associazioni di volontariato e del Sociale i miei migliori auguri di Buone Feste e Felice Anno Nuovo.

Gruppo Consiliare Sociale Indipendente

GRUPPO CONSILIARE VERSO IL PD

GRUPPO
CONSILIARE
VERSO IL PD

Il comune trasformato in agenzia immobiliare

Il Sindaco Gambetta e la sua maggioranza, nelle settimane scorse hanno informato i commissari della Commissione Territorio "che è intenzione di questa amministrazione acquistare una casa/rifugio al Pian della

Mussa per un importo di circa €600,000 più i costi di gestione" (costi non qualificati) che il comune deve considerare ogni anno sul bilancio comunale, indebitandosi per 10 anni.

Il gruppo consigliere Verso il Partito Democratico, ritiene che non esista alcuna motivazione logica per cui il nostro comune, (soprattutto in questa fase di crisi per i Comuni ma soprattutto per le famiglie che non riescono ad arrivare a fine mese), possa spendere del denaro pubblico per l'acquisto di un bene immobiliare sito fuori dal territorio comunale si fa presente che l'immobile tanto decantato dal Sindaco Eugenio Gambetta nel periodo invernale non è accessibile per motivi di viabilità.

In oltre si evidenzia la scaltrezza di basso livello politico del nostro Sindaco, in quanto è riuscito a far passare questa scelta per il bene dei nostri ragazzi affinché questi possano trascorrere un

periodo di ritiro/colonia fuori dalle mura del Comune di Orbassano (noi crediamo invece che l'intenzione di Gambetta abbia altri fini "per caso siamo già in campagna elettorale?" A voi cittadini giudicare).

Tale iniziativa ci risulta del tutto inopportuna, noi riteniamo che la scelta del Sindaco sia uno schiaffo morale per quelle famiglie che sono rimaste senza lavoro e che non riescono ad arrivare a fine mese. Non dimentichiamoci i tagli che hanno subito i comuni a causa delle azioni politiche fatte dal centro destra, con conseguenze nefaste sul sociale, sulla famiglia, sul lavoro.

Il ns. gruppo si domanda? Questa amministrazione ha realmente delle risorse finanziarie da spendere? Vogliamo essere propositivi e pertanto facciamo delle proposte a questa amministrazione considerato che forse loro non hanno il senso della cosa pubblica: bisognosi, riqualificazione delle scuole del comune, pensare un nuovo asilo nido, farsi carico in toto delle rette della mensa, aumentare i cantieri di lavoro considerato che sono aumentati i disoccupati ed ancora altro.

Forse le ns. proposte sono più sensate? Questo lo facciamo giudicare ai ns. cittadini.

Gruppo Consiliare Verso il PD



Stai cercando di promuovere la tua attività e non sai come fare?

L'esclusiva agenda 2012 è la soluzione giusta!
Un oggetto **personalizzabile** ed **economico**
che ti permette di promuovere l'azienda e può
diventare un elegante gadget da regalare.

- copertina personalizzabile;
- fino a 20 pagine interne a colori a vostra completa disposizione;
- forniture anche di piccole quantità (min. 50 pz);
- formato elegante e maneggevole;
- costo particolarmente contenuto.



Informazioni:

editris

tel. 011 8391313

editris@editris2000.com



Grazie a tutte le persone che ci danno fiducia ogni giorno

www.zanchettaep.it

Buone Feste
dallo studio dentistico Zanchetta & Partners

I nostri migliori
auguri di
Buon Natale
e un sereno
2012.

Non sai cosa regalare?

*Desideri un regalo
personalizzato?*

*Scegli il
BUONO REGALO!
Nell'apposito biglietto
inserisci il buono
del valore che desideri;
aggiungi i tuoi auguri
e il regalo è pronto!*



**ILFAI DATE
GUERCIO**

ORBASSANO Via Frejus, 56

ORARIO: dal lunedì al venerdì:

8,30 – 13,00 / 14,30 – 20,00

sabato: 9,00 – 20,00

domenica 9,30 - 12,30 / 15,00 - 19,30

APERTO 7 GIORNI SU 7